

# Memorial

des

# MEMORIAL

DU

## Großherzogthums Luxemburg.

## GRAND-DUCHÉ DE LUXEMBOURG.



Montag, 11. April 1881.

Nr. 23.

LUNDI, 11 avril 1881.

Beschluß, wodurch das Ergebnis der am 1. Dezember 1880 aufgenommenen Volkszählung veröffentlicht wird.

Die Regierung im Conseil;

Nach Einsicht ihres Beschlusses vom 23. October 1880 (Mem. S. 697), wodurch eine allgemeine Volkszählung angeordnet wird;

Beschließt:

Die Verzeichnisse, welche das Resultat der am 1. Dezember 1880 stattgefundenen allgemeinen Volkszählung ergeben, sollen im Anschluß an Gegenwärtiges im „Memorial“ veröffentlicht werden.

Luxemburg den 6. April 1881.

Die Mitglieder der Regierung:

F. de Blochausen.  
V. de Roëbe.  
Paul Eyschen.  
H. Kirpach.

Arrêté portant publication du résultat du recensement de la population à la date du 1<sup>er</sup> décembre 1880.

LE CONSEIL DE GOUVERNEMENT;

Vu son arrêté du 23 octobre 1880 (Mém., p. 697), ordonnant un recensement général de la population;

Arrête:

Les tableaux présentant le résultat du recensement général de la population à la date du 1<sup>er</sup> décembre 1880, seront insérés au *Mémorial* à la suite du présent arrêté.

Luxembourg, le 6 avril 1881.

Les membres du Gouvernement:

F. DE BLOCHAUSEN.  
V. DE ROEBÉ.  
Paul EYSCHEN.  
H. KIRPACH.



Flächeninhalt, Haushaltungen und ortsanwesende Bevölkerung des Großherzogthums Luxemburg nach dem Stand vom 1. December 1880, sowie Bevölkerungs- Zu- oder Abnahme seit dem 1. December 1875.

Gemeinden.	Flächen- inhalt in Dec- taren.	Zahl der be- wohnten Häuser.	Haushaltungen				Ortsanwesende Bevölkerung am 1. December 1880.			Ortsanwesende Bevölkerung am 1. December 1875.			Bevölkerungs- Zu- oder Abnahme (+ oder -)		
			gewöhn- liche von 2 oder mehr Personen	gewöhn- liche von 1 Person	Ein- zelne Personen	Summe.	Männ- lich.	Weib- lich.	Zu- sammen.	Männ- lich.	Weib- lich.	Zu- sammen.	Männ- lich.	Weib- lich.	Zu- sammen.
Luxemburg (Stadt.)	351	1,351	3,182	451	14	3,647	8,048	8,631	16,679	7,813	8,117	15,930	+ 235	+ 514	+ 749
Capellen.															
Niederkerfch.	1,914	292	294	11	»	305	757	717	1,474	778	690	1,468	- 21	+ 27	+ 6
Künzig . .	1,442	221	221	16	»	237	546	527	1,073	614	549	1,163	- 68	- 22	- 90
Dippach . .	1,741	257	247	14	»	261	616	617	1,233	652	645	1,297	- 36	- 28	- 64
Garnich . .	2,094	206	198	6	2	206	568	573	1,141	580	595	1,175	- 12	- 22	- 34
Hobscheid . .	1,756	459	447	20	»	467	1,050	1,125	2,175	1,112	1,132	2,244	- 62	- 7	- 69
Kehlen . .	2,811	470	461	11	»	472	1,190	1,244	2,434	1,175	1,261	2,436	+ 15	- 17	- 2
Rörsch . .	1,888	290	277	16	»	293	765	768	1,533	819	760	1,579	- 54	+ 8	- 46
Kopstal . .	790	201	196	10	»	206	383	498	881	419	493	912	- 36	+ 5	- 31
Mamer . .	2,748	369	373	10	»	383	950	1,036	1,986	933	1,019	1,952	+ 17	+ 17	+ 34
Simmern . .	1,496	178	171	13	»	184	409	450	859	438	462	900	- 29	- 12	- 41
Steinfort . .	1,220	204	224	6	»	230	619	545	1,164	665	572	1,237	- 46	- 27	- 73
Esch a. d. A.															
Beltemburg.	2,148	260	281	14	3	298	800	801	1,601	793	773	1,566	+ 7	+ 28	+ 35
Differdingen	2,224	514	499	25	»	524	1,517	1,234	2,751	1,412	1,195	2,607	+ 105	+ 39	+ 144
Düdelingen.	2,137	329	319	17	1	337	781	805	1,586	795	860	1,655	- 14	- 55	- 69
Esch a. d. A.	1,433	574	1,008	43	6	1,057	3,606	2,495	6,101	3,162	1,916	5,078	+ 444	+ 579	+ 1,023
Grüningen . .	1,842	224	219	11	»	230	586	631	1,217	589	650	1,239	- 3	- 19	- 22
Karl . . .	2,177	539	622	16	»	640	1,962	1,620	3,582	1,770	1,468	3,238	+ 192	+ 152	+ 344



Leubellngen.	1,357	128	128	2	130	354	345	699	334	331	653	+ 20	+ 14	+ 34
Monnerich .	2,141	219	226	10	236	630	571	1,201	606	543	1,149	+ 24	+ 28	+ 52
Petingen. .	1,197	391	505	11	517	1,722	1,154	2,876	1,126	876	2,002	+ 596	+ 278	+ 874
Neckingen .	2,040	165	161	5	166	490	462	952	456	423	881	+ 34	+ 37	+ 71
Röser. . .	2,374	279	266	13	279	663	667	1,330	662	718	1,380	+ 1	— 51	— 50
Sassenheim.	2,449	261	276	8	284	966	665	1,631	952	621	1,573	+ 14	+ 44	+ 58
Schiffingen	771	166	194	5	199	586	486	1,072	654	471	1,125	— 68	+ 15	— 53
<b>Luxemburg.</b>														
Bartringen .	1,741	238	245	13	258	583	618	1,201	600	620	1,220	— 17	— 2	— 19
Contern . .	2,056	229	221	18	239	583	629	1,212	578	651	1,229	+ 5	— 22	— 17
Eich . . .	1,314	984	1,093	60	1,155	2,794	2,796	5,590	2,712	2,750	5,462	+ 82	+ 46	+ 128
Gezperingen	2,718	427	410	16	427	1,120	1,139	2,259	1,104	1,089	2,193	+ 16	+ 50	+ 66
Hollerich. .	2,077	677	936	37	973	2,351	2,304	4,655	2,199	1,994	4,193	+ 152	+ 310	+ 462
Hamm . . .	580	160	258	12	270	683	664	1,347	591	550	1,141	+ 92	+ 114	+ 206
Niederanven	4,140	407	396	16	412	1,027	1,094	2,121	1,069	1,101	2,170	— 42	— 7	— 49
Rollingergr.	782	348	372	30	403	907	980	1,887	936	983	1,919	— 29	— 3	— 32
Sandweiler.	790	157	175	3	178	475	476	951	459	484	943	+ 16	— 8	+ 8
Schüttringen	1,614	171	191	3	194	487	467	954	491	465	956	— 4	+ 2	— 2
Steinfel. .	2,176	273	268	12	280	654	684	1,338	675	702	1,377	— 21	— 18	— 39
Strassen. .	1,072	259	276	16	292	647	681	1,328	621	663	1,284	+ 26	+ 18	+ 44
Walferdingen	708	179	179	6	185	441	447	888	527	476	1,003	— 86	— 29	— 115
Weiler z. Th.	1,707	154	149	5	154	456	464	920	494	492	986	— 38	— 28	— 66
<b>Mersich.</b>														
Berg. . . .	1,234	114	125	8	133	307	312	619	311	326	637	— 4	— 14	— 18
Bissen . . .	2,074	244	256	19	275	641	667	1,308	716	716	1,432	— 75	— 49	— 124
Bövingen . .	1,890	234	229	10	239	550	615	1,165	549	620	1,169	+ 1	— 5	— 4
Fischbach. .	1,960	173	166	11	177	376	455	831	433	481	914	— 57	— 26	— 83
Heffingen . .	1,332	172	170	6	176	435	460	895	438	492	930	— 3	— 32	— 35
Fels . . . .	1,543	258	320	8	328	815	762	1,577	725	660	1,385	+ 90	+ 102	+ 192
Lintgen . . .	1,527	253	249	7	256	588	641	1,229	560	649	1,209	+ 28	— 8	+ 20
Lorenzweiler	1,740	267	269	7	276	668	727	1,395	723	734	1,457	— 55	— 7	— 62
Mersich . . .	5,031	613	635	30	663	1,474	1,631	3,105	1,540	1,613	3,153	— 66	+ 18	— 48
Nommern . .	2,192	177	172	6	178	491	487	978	502	496	998	— 11	— 9	— 20
Lüntingen . .	1,868	195	198	7	205	458	503	961	475	505	980	— 17	— 2	— 19



Gemeinden.	Flächen- inhalt in Hec- taren.	Zahl der be- wohnten Häuser.	Haushaltungen				Ortsanwesende Bevölkerung am 1. December 1880.			Ortsanwesende Bevölkerung am 1. December 1875.			Bevölkerungs- Zu- oder Abnahme (+ oder -)		
			gewöhn- liche von 2 oder mehr Personen	einzelne lebende selbst- ständige Personen.	Anstalten.	Summa.	Männ- lich.	Weib- lich.	Zu- sammen.	Männ- lich.	Weib- lich.	Zu- sammen.	Männ- lich.	Weib- lich.	Zu- sammen.
<b>Clerf.</b>															
Uffelborn .	2,849	281	276	10	»	286	771	724	1,495	739	741	1,480	+ 32	- 17	+ 15
Niederbeßln.	3,404	335	356	15	»	371	1,062	1,042	2,104	1,035	945	1,980	+ 27	+ 97	+ 124
Bögen . .	4,023	300	298	15	»	313	772	743	1,515	791	775	1,566	- 19	- 32	- 51
Clerf. . .	2,552	307	308	17	»	325	721	750	1,471	746	741	1,487	- 25	+ 9	- 16
Consthun .	1,497	111	109	2	»	111	286	275	561	287	282	569	- 1	- 7	- 8
Helzingen .	1,939	128	128	5	»	133	342	328	670	363	321	684	- 21	+ 7	- 14
Heinerscheid.	3,397	240	240	6	»	246	707	698	1,405	684	665	1,349	+ 23	+ 33	+ 56
Hofingen. .	4,541	405	393	25	»	418	1,016	1,013	2,029	1,036	1,003	2,039	- 20	+ 10	- 10
Munshausn.	2,561	215	206	10	»	216	555	553	1,113	540	565	1,105	+ 15	- 7	+ 8
Weiswamp .	3,526	289	300	18	»	318	802	798	1,600	830	810	1,640	- 28	- 12	- 40
<b>Neddingen.</b>															
Arßdorf . .	1,891	148	148	11	»	159	383	385	768	377	417	794	+ 6	- 32	- 26
Bederich. .	2,838	388	389	20	1	410	1,048	1,016	2,064	1,044	988	2,032	+ 4	+ 28	+ 32
Betiborn. .	1,560	267	261	6	»	267	671	684	1,355	666	670	1,336	+ 5	+ 14	+ 19
Bondorf. .	1,588	135	130	9	»	139	313	331	644	340	337	677	- 27	- 6	- 33
Cl. . . . .	2,152	205	200	5	»	205	555	526	1,081	530	525	1,055	+ 25	+ 1	+ 26
Folßchette .	2,267	302	293	10	»	303	651	710	1,361	679	704	1,383	- 28	+ 6	- 22
Grosßhous .	2,026	136	141	4	»	145	360	369	729	355	400	755	+ 5	- 31	- 26
Perle. . .	2,181	273	274	8	»	282	682	646	1,328	633	634	1,267	+ 49	+ 12	+ 61
Neddingen .	3,179	370	364	25	»	389	1,024	921	1,945	1,003	918	1,921	+ 21	+ 3	+ 24
Säul. . . .	1,487	141	136	5	»	141	339	386	725	357	412	769	- 18	- 26	- 44
Ufelbingen .	2,390	239	234	5	»	239	640	634	1,274	621	603	1,224	+ 19	+ 31	+ 50
Wichten . .	1,227	141	143	2	»	145	340	381	721	339	387	726	+ 1	- 6	- 5
Wahl. . . .	1,926	210	227	17	»	244	558	578	1,136	528	575	1,103	+ 38	- 53	- 15



Vietnang.																		
Baßendorf .	2,453	229	216	13	»	229	584	608	1,192	569	574	1,143	+	15	+	34	+	49
Bettendorf .	2,325	374	363	14	»	377	930	982	1,912	996	985	1,981	—	66	—	3	—	69
Bourscheid .	3,725	340	329	11	»	340	904	903	1,807	887	890	1,777	+	17	+	13	+	30
Diefirch .	1,240	615	654	79	4	737	1,590	1,663	3,253	1,546	1,592	3,138	+	44	+	71	+	115
Ermsdorf .	2,410	146	143	3	»	146	444	406	850	417	409	826	+	27	—	3	+	24
Erpeldingen	1,256	115	114	3	»	117	323	327	650	356	342	698	—	33	—	15	—	48
Etzelbrück .	2,042	540	618	37	3	658	1,802	1,849	3,651	1,608	1,699	3,307	+	194	+	150	+	344
Feulen .	2,276	208	207	3	»	210	584	555	1,139	568	529	1,097	+	16	+	26	+	42
Foscheid .	1,002	140	145	6	»	151	365	375	740	344	376	720	+	21	—	1	+	20
Mebernach .	1,565	206	199	16	»	215	499	511	1,010	490	516	1,006	+	9	—	5	+	4
Merzig .	1,109	192	186	6	»	192	449	475	924	441	478	919	+	8	—	3	+	5
Reisdorf .	1,484	108	109	1	»	110	346	364	710	356	372	728	—	10	—	8	—	18
Schieren .	1,073	182	181	5	»	186	506	479	985	463	451	914	+	43	+	28	+	71
Wiltz.																		
Alfcheid .	1,392	112	111	5	»	116	404	307	711	289	291	580	+	115	+	16	+	131
Bauschleiden	3,214	241	237	9	»	246	586	582	1,168	592	583	1,175	—	6	—	1	—	7
Esch a. d. S.	680	141	140	24	»	164	295	312	607	296	299	595	—	1	+	13	+	12
Eschweiler .	1,990	141	139	8	»	147	391	386	777	390	375	765	+	1	+	11	+	12
Görsdorf .	2,922	236	230	13	»	243	659	628	1,287	586	608	1,194	+	73	+	20	+	93
Harlingen .	1,974	234	211	23	»	234	509	541	1,050	527	561	1,088	—	18	—	20	—	38
Heiderscheid.	3,304	379	371	8	»	379	923	891	1,814	940	915	1,855	—	17	—	24	—	41
Mecher .	2,929	226	226	4	»	230	618	580	1,198	636	603	1,239	—	18	—	23	—	41
Neunhausen.	1,179	101	94	7	»	101	233	216	449	244	220	464	—	11	—	4	—	15
Oberwamp .	2,930	234	235	10	»	245	620	623	1,243	611	642	1,253	+	9	—	19	—	10
Wiltz .	1,936	791	744	50	3	797	1,914	1,945	3,859	1,798	1,915	3,713	+	116	+	30	+	146
Wiltwerwiltz.	1,979	167	167	7	»	174	508	482	990	490	460	959	+	18	+	13	+	31
Winfeler .	3,052	214	206	9	»	215	580	530	1,110	546	546	1,092	+	34	—	16	+	18
Wianzen.																		
Führen .	1,731	98	99	»	»	99	321	288	609	333	300	633	—	12	—	12	—	24
Putzfeld .	2,714	231	228	9	»	237	640	614	1,254	603	641	1,244	+	37	—	27	+	10
Wianzen .	961	294	301	29	»	330	702	714	1,416	722	751	1,473	—	20	—	37	—	57



Gemeinden.	Flächen- inhalt in Hec- taren.	Zahl der be- wohnten Häuser.	Haushaltungen				Ortsanwesende Bevölkerung am 1. December 1880.			Ortsanwesende Bevölkerung am 1. December 1875.			Bevölkerungs- Zu- oder Abnahme (+ oder -)		
			gewöhn- liche von 2 oder mehr Personen	einzelne lebende selbst- ständige Personen.	Anstalten.	Summa.	Männ- lich.	Weib- lich.	Zu- sammen.	Männ- lich.	Weib- lich.	Zu- sammen.	Männ- lich.	Weib- lich.	Zu- sammen.
<b>Eßternach.</b>															
Befort . .	1,377	276	283	9	»	292	749	713	1,462	675	708	1,383	+ 74	+ 5	+ 79
Beck . . .	2,403	205	199	10	»	209	579	593	1,172	594	585	1,179	- 15	+ 8	- 7
Berdorf . .	2,192	172	171	3	»	174	456	471	927	427	438	865	+ 29	+ 33	+ 62
Consdorf . .	2,228	309	301	10	»	311	783	848	1,631	775	871	1,646	+ 8	- 23	- 15
Eßternach .	2,325	648	777	16	3	796	1,935	2,178	4,113	1,905	2,035	3,940	+ 30	+ 143	+ 173
Kompach . .	2,757	179	175	4	»	179	551	532	1,083	526	526	1,052	+ 25	+ 6	+ 31
Kosport . .	2,951	318	320	13	»	333	918	885	1,803	923	905	1,828	- 5	- 20	- 25
Waldbillig .	2,335	220	209	12	»	221	653	642	1,295	624	619	1,243	+ 29	+ 23	+ 52
<b>Grevenm.</b>															
Beßdorf . .	2,613	264	265	9	»	274	784	801	1,585	752	735	1,487	+ 32	+ 66	+ 98
Biver . . .	2,310	169	166	6	»	172	541	507	1,048	517	500	1,017	+ 24	+ 7	+ 31
Flayweiler .	3,023	361	349	12	»	361	921	952	1,873	927	935	1,862	- 6	+ 17	+ 11
Grevenm. .	1,649	496	526	26	1	553	1,164	1,260	2,424	1,158	1,219	2,377	+ 6	+ 41	+ 47
Junglinster .	3,442	400	386	19	»	405	969	1,078	2,047	1,031	1,112	2,143	- 62	- 34	- 96
Manternach .	3,758	241	240	11	»	251	697	712	1,409	651	709	1,360	+ 46	+ 3	+ 49
Mertert . .	1,525	232	259	6	»	265	697	768	1,465	699	730	1,429	- 2	+ 38	+ 36
Modenburg .	2,105	156	160	1	»	161	447	478	925	449	464	913	- 2	+ 14	+ 12
Wormelding .	1,725	463	440	26	4	466	1,149	1,216	2,365	1,164	1,166	2,330	- 15	+ 50	+ 35



Remich.																	
Bous. . .	1,544	261	258	3	»	261	754	768	1,522	696	711	1,407	+ 58	+ 57	+ 115		
Bürmering .	1,339	134	133	6	»	139	361	364	725	419	398	817	— 58	— 34	— 92		
Dalheim. .	1,896	305	297	15	»	312	771	827	1,598	786	836	1,622	— 15	— 9	— 24		
Lenningen .	2,038	239	227	12	»	239	676	720	1,396	657	693	1,350	+ 19	+ 27	+ 46		
Mondorf. .	1,367	281	274	16	1	291	673	694	1,367	792	786	1,578	— 119	— 92	— 211		
Remerschen .	1,041	262	249	19	»	268	676	655	1,331	657	648	1,305	+ 19	+ 7	+ 26		
Remich . .	530	414	442	34	»	476	1,054	1,141	2,195	1,086	1,190	2,276	— 32	— 49	— 81		
Stadtbreda .	1,017	218	205	14	»	219	563	544	1,107	585	579	1,164	— 22	— 35	— 57		
Waldbreda .	1,255	116	121	3	»	124	360	387	747	379	410	789	— 19	— 23	— 42		
Wellenstein .	743	274	262	19	»	281	797	754	1,551	751	737	1,488	+ 46	+ 17	+ 63		

### Recapitulation.

Rantone.																	
Capellen. .	19,900	3,147	3,109	133	2	3,244	7,853	8,100	15,953	8,185	8,178	16,363	— 332	— 78	— 410		
Esch a. d. N.	24,292	4,049	4,704	180	13	4,897	14,663	11,936	26,599	13,311	10,847	24,158	+ 1352	+ 1089	+ 2441		
Luxemburg (Stadt) .	351	1,351	3,182	451	14	3,647	8,048	8,631	16,679	7,813	8,117	15,930	+ 235	+ 514	+ 749		
Luxemburg (Land). .	23,475	4,663	5,169	247	4	5,420	13,208	13,443	26,651	13,056	13,020	26,076	+ 152	+ 423	+ 575		
Mersch . .	22,391	2,700	2,789	119	»	2,908	6,803	7,260	14,063	6,972	7,292	14,264	— 169	— 32	— 201		
Olerf. . .	30,289	2,611	2,614	123	»	2,737	7,034	6,929	13,963	7,051	6,848	13,899	— 17	+ 81	+ 64		
Rebdingen. .	26,712	2,981	2,940	127	1	3,068	7,564	7,567	15,131	7,472	7,570	15,042	+ 92	— 3	+ 89		
Diekirch. .	23,960	3,395	3,464	197	7	3,668	9,326	9,497	18,823	9,041	9,213	18,254	+ 285	+ 284	+ 569		
Wiltz. . .	29,481	3,217	3,111	177	3	3,291	8,240	8,023	16,263	7,945	8,027	15,972	+ 295	— 4	+ 291		
Vianden. .	5,406	623	628	38	»	666	1,663	1,616	3,279	1,658	1,692	3,350	+ 5	— 76	— 71		
Wiltzernach .	18,568	2,327	2,435	77	3	2,515	6,624	6,862	13,486	6,449	6,687	13,136	+ 175	+ 175	+ 350		
Grevenm. .	21,150	2,782	2,791	116	1	2,908	7,369	7,772	15,141	7,348	7,570	14,918	+ 21	+ 202	+ 223		
Remich . .	12,770	2,504	2,468	141	1	2,610	6,685	6,854	13,539	6,808	6,988	13,796	— 123	— 134	— 257		
Im Ganzen.	258,745	36,350	39,404	2126	49	41,579	105,080	104,490	209,570	103,109	102,049	205,158	+ 1971	+ 2441	+ 4412		



II. Die ortsanwesende Bevölkerung nach dem Sta

Bezeichnung der Staaten.	Bezeichnung der													
	Luxemburg (Stadt).		Kapellen.		Fisch an der Mäzette		Luxemburg (Land).		Merfch.		Kierf.		Nebinger	
	m.	w.	m.	w.	m.	w.	m.	w.	m.	w.	m.	w.	m.	w.
Luxemburg.....	6,959	7,720	7,679	7,927	12,309	10,515	12,532	12,678	6,622	7,098	6,664	6,839	7,504	7,411
Deutschland.....	762	652	37	51	1,372	859	585	545	104	87	286	255	54	1
Oesterreich.....	11	9	"	"	78	30	16	15	"	"	"	"	"	"
Ungarn.....	2	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"
Italien.....	2	"	"	"	156	48	5	2	1	"	"	"	"	"
Schweiz.....	13	8	"	"	4	3	2	1	"	"	"	"	"	"
Frankreich.....	144	125	13	14	256	165	115	76	13	11	3	2	11	1
Großbritannien und Irland.....	3	6	"	"	"	"	3	2	"	"	"	"	"	"
Belgien.....	141	123	122	128	502	338	147	117	62	62	81	53	135	9
Niederlande.....	10	7	"	"	3	5	2	"	1	2	"	"	"	"
Dänemark.....	"	"	"	"	1	"	"	"	"	"	"	"	"	"
Rußland.....	1	"	"	"	2	"	3	5	"	"	"	"	"	"
Das übrige Europa	"	1	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"
Vereinigte Staaten v. Nord-Amerika	"	"	"	"	"	"	2	2	"	"	"	"	"	"
Summa aller an- wesenden Personen	8,048	8,651	7,853	8,100	14,665	11,956	13,208	13,443	6,803	7,260	7,054	6,929	7,504	7,503



1. December 1880, nach Staatsangehörigkeit.

Kantone.														
Diebst.	Witz.		Bianben.		Ehternach.		Gebenmacher.		Remich.		Im Ganzen.		Zusammen.	
	m.	w.	m.	w.	m.	w.	m.	w.	m.	w.	m.	w.		
35	9,061	7,994	7,840	1,563	1 526	6,279	6,474	7,024	7,483	6,432	6,641	98,006	99,021	197,027
12	344	122	80	97	86	311	337	316	261	224	187	4,680	3,732	8,412
1	"	2	"	"	"	"	"	"	"	"	"	108	54	162
"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	2	"	2
1	1	7	"	"	1	"	"	"	"	"	"	172	47	219
"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	1	1	20	13	33
27	33	3	3	1	3	14	11	10	6	17	19	609	476	1,085
"	5	"	1	"	"	"	"	"	"	"	"	6	14	20
97	52	106	98	2	"	20	18	18	20	9	6	1,442	1,106	2,548
1	1	4	1	"	"	"	1	"	"	"	"	21	18	
"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	1	"	
1	"	"	"	"	"	"	1	"	"	"	"	7	6	
"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	"	1	
1	"	"	"	"	"	"	"	1	"	2	"	6	2	
26	9,497	8,240	8,023	1,663	1,616	6,624	6,862	7,369	7,772	6,683	6,854	103,080	104,490	207,570



[illegible]







Bezeichnung des Geburtslandes.	Bezeichnung der												
	Luxemburg (Stadt).		Kapellen.		Fisch an der Kette.		Luxemburg (Land).		Merfch.		Kerf.		Schiff.
	m.	w.	m.	w.	m.	w.	m.	w.	m.	w.	m.	w.	
Hamburg.....	4	»	»	»	»	»	2	1	»	»	»	»	»
Maß-Fähringen..	156	95	10	6	279	297	115	85	17	15	5	4	15
Summe von Deutschland..	792	559	49	32	1,338	768	495	359	117	90	330	290	54
Anderer Staaten.													
Österreich.....	10	2	»	»	68	10	10	3	»	1	»	»	»
Ungarn.....	2	»	»	»	»	»	»	2	»	»	»	»	»
Italien.....	3	1	»	»	124	6	6	»	1	»	»	»	»
Schweiz.....	10	2	»	»	7	6	2	1	»	1	»	»	»
Frankreich.....	152	145	32	41	270	205	110	110	20	26	10	11	24
Großbritannien und Irland.....	2	4	»	»	»	»	2	5	»	»	»	1	»
Belgien.....	150	149	174	222	486	285	119	100	65	69	105	91	204
Niederlande.....	12	8	»	»	4	4	2	1	2	»	»	2	»
Dänemark.....	»	»	»	»	1	»	»	»	»	»	»	»	»
Schweden u. Nor- wegen.....	»	»	»	»	»	»	»	»	»	»	»	»	»
Rußland.....	4	5	»	»	5	»	4	5	»	»	»	»	»
Das übrige Europa	»	1	»	»	1	1	»	»	»	»	»	»	»
Vereinigte Staaten u. Nord-Amerika	»	6	2	5	1	2	5	5	4	2	»	»	»
Sonstige außereuro- päische Staaten.	1	2	»	»	»	»	»	»	»	»	»	»	»
Summe anderer Staaten.....	346	321	208	266	955	515	258	228	101	99	115	105	228
Wiederholung.													
Luxemburg.....	8,910	7,731	7,596	7,802	12,390	10,635	12,457	12,856	6,585	7,071	6,589	6,554	7,282
Deutschland.....	792	559	49	32	1,338	768	495	359	117	90	330	290	54
Anderer Staaten...	346	321	208	266	955	515	258	228	101	99	115	105	228
Im Ganzen....	8,048	8,631	7,853	8,100	14,663	11,956	15,208	15,445	6,803	7,260	7,054	6,929	7,564



Stantone.														
Nietuq.	Bilb			Bianben.		Ecternaq.		Gebenmacher		Nemiq.		Im Ganzen.		Zusammen.
	m.	m.	m.	m.	m.	m.	m.	m.	m.	m.	m.	m.	m.	
1	»	»	»	»	»	»	»	»	»	»	»	7	4	8
8	51	2	2	»	»	8	14	23	21	88	86	724	609	1,393
17	511	124	68	114	122	354	401	295	277	248	245	4,635	3,572	8,207
1	»	2	»	»	»	»	»	»	»	»	»	91	16	107
»	»	»	»	»	»	»	»	»	»	»	»	2	2	4
1	»	7	»	»	1	»	1	»	»	»	»	142	9	151
»	»	1	»	»	»	»	»	»	»	1	»	21	10	31
43	51	20	9	2	4	33	29	45	24	40	50	810	722	1,532
»	5	»	1	»	»	1	1	»	»	»	1	5	16	21
80	58	137	140	9	3	50	25	15	15	10	7	1,560	1,380	2,940
5	5	2	»	»	»	1	»	1	»	»	»	27	19	46
»	»	»	»	»	»	»	»	»	»	»	»	1	»	1
»	»	»	»	»	»	»	»	»	»	»	»	»	»	»
1	»	»	»	»	»	»	2	1	»	»	1	15	9	22
»	»	»	»	»	»	»	»	»	»	»	»	1	2	3
2	5	2	»	»	»	2	1	1	1	1	1	18	26	44
»	»	»	»	»	»	»	»	1	»	»	»	2	2	4
137	122	171	150	11	8	67	57	64	58	52	60	2,695	2,215	4,910
312	9,064	7,945	7,805	1,538	1,486	6,225	6,404	7,010	7,457	6,585	6,549	97,752	98,705	196,457
347	511	124	68	114	122	354	401	295	277	248	245	4,635	3,572	8,207
137	122	171	150	11	8	67	57	64	58	52	60	2,695	2,215	4,906
536	9,497	8,240	8,025	1,665	1,616	6,624	6,862	7,569	7,772	6,685	6,854	105,080	104,490	209,570



IV. Die ortsanwesende Bevölkerung nach dem Stande vom 1. Dezember 1880, nach Geschlecht, Geburtsjahr und Familienstand.

Jahre in den Jahren	Ledig.			Verheirathet.			Verwitwet.			Geschieden.			In Ges.	
	m.	w.	Zuf.	m.	w.	Zuf.	m.	w.	Zuf.	m.	w.	Zuf.	m.	w.
1880	2,720	2,608	5,418	"	"	"	"	"	"	"	"	"	2,720	2,608
1879	2,905	2,855	5,760	"	"	"	"	"	"	"	"	"	2,905	2,855
1878	2,450	2,322	4,772	"	"	"	"	"	"	"	"	"	2,450	2,322
78	2,625	2,720	5,345	"	"	"	"	"	"	"	"	"	2,625	2,720
77	2,636	2,654	5,290	"	"	"	"	"	"	"	"	"	2,636	2,654
76	2,745	2,875	5,620	"	"	"	"	"	"	"	"	"	2,745	2,875
	15,187	15,352	30,539	"	"	"	"	"	"	"	"	"	15,187	15,352
1875	2,615	2,565	5,210	"	"	"	"	"	"	"	"	"	2,615	2,565
74	2,594	2,505	5,099	"	"	"	"	"	"	"	"	"	2,594	2,505
73	2,521	2,510	5,031	"	"	"	"	"	"	"	"	"	2,521	2,510
72	2,475	2,290	4,765	"	"	"	"	"	"	"	"	"	2,475	2,290
71	2,154	2,135	4,289	"	"	"	"	"	"	"	"	"	2,154	2,135
	12,167	11,814	23,981	"	"	"	"	"	"	"	"	"	12,167	11,814
1870	2,482	2,405	4,887	"	"	"	"	"	"	"	"	"	2,482	2,405
69	2,163	2,190	4,353	"	"	"	"	"	"	"	"	"	2,163	2,190
68	2,543	2,585	5,128	"	"	"	"	"	"	"	"	"	2,543	2,585
67	2,111	2,160	4,271	"	"	"	"	"	"	"	"	"	2,111	2,160
66	2,348	2,075	4,423	"	"	"	"	"	"	"	"	"	2,348	2,075
	11,548	11,250	22,798	"	"	"	"	"	"	"	"	"	11,548	11,250
1865	2,182	2,050	4,212	"	"	"	"	"	"	"	"	"	2,182	2,050
64	2,192	2,128	4,320	"	4	4	"	"	"	"	"	"	2,192	2,128
63	2,041	2,007	4,048	"	7	7	"	"	"	"	"	"	2,041	2,007
62	1,819	1,956	3,775	"	36	36	"	"	"	"	"	"	1,819	1,956
61	1,395	1,495	2,890	9	58	67	1	"	1	"	"	"	1,395	1,495
	9,820	9,506	19,326	9	105	114	1	"	1	"	"	"	9,820	9,506
1860	1,928	1,887	3,815	24	142	166	"	4	4	"	"	"	1,928	1,887
59	1,470	1,451	2,921	59	225	284	1	4	5	"	"	"	1,470	1,451
58	1,577	1,275	2,852	96	554	650	2	7	9	"	"	"	1,577	1,275
57	1,289	1,036	2,325	169	381	550	9	4	13	"	"	"	1,289	1,036
56	1,540	1,016	2,556	274	548	822	7	9	16	"	"	"	1,540	1,016
	7,604	6,685	14,289	622	1,650	2,272	19	28	47	"	"	"	7,604	6,685
1855	1,134	898	2,022	369	672	1,041	3	9	12	"	"	"	1,134	898
54	1,065	726	1,791	488	745	1,233	6	9	15	"	"	"	1,065	726
53	802	589	1,391	537	749	1,286	7	8	15	"	"	"	802	589
52	881	612	1,493	730	912	1,642	10	20	30	"	1	1	881	612
51	598	446	1,044	687	802	1,489	9	15	24	"	3	3	598	446
	4,470	3,271	7,741	2,811	3,878	6,689	35	61	96	"	4	4	4,470	3,271
1850	720	556	1,276	1,036	1,189	2,225	41	25	66	"	"	"	720	556
49	462	504	966	757	953	1,692	14	25	39	"	"	"	462	504
48	488	518	1,006	909	1,074	1,983	24	27	51	1	1	2	488	518
47	383	279	662	897	855	1,752	16	58	74	"	"	"	383	279
46	545	262	807	866	911	1,777	11	32	43	1	1	2	545	262
	2,596	1,719	4,315	4,465	4,964	9,429	76	145	221	2	2	4	2,596	1,719



Années	Célib.			Mariage.			Divorcé.			Veuve.			Ensemble.		
	m.	m.	Ref.	m.	m.	Ref.	m.	m.	Ref.	m.	m.	Ref.	m.	m.	Ref.
15	421	321	742	1,048	1,028	2,076	23	30	73	"	2	2	1,492	1,401	2,893
16	296	274	570	1,032	1,034	2,066	28	47	75	"	2	2	1,380	1,387	2,715
17	263	203	466	881	892	1,773	22	47	69	"	1	1	1,468	1,143	2,311
18	279	274	553	1,181	1,068	2,246	43	68	111	"	1	1	1,503	1,408	2,911
19	182	168	350	771	817	1,588	23	48	75	"	1	1	978	1,034	2,012
	1,445	1,240	2,685	4,913	4,836	9,749	141	260	401	"	7	7	6,497	6,345	12,840
1900	364	349	713	1,217	1,168	2,385	33	103	158	2	1	3	1,638	1,621	3,259
01	173	169	341	790	746	1,536	30	69	99	"	2	2	992	986	1,978
02	230	199	429	1,001	903	1,904	52	89	121	1	"	1	1,261	1,191	2,453
03	169	177	346	848	790	1,638	33	108	143	"	2	2	1,032	1,077	2,129
04	200	207	407	930	842	1,781	52	95	147	1	1	2	1,192	1,148	2,357
	1,133	1,101	2,236	4,795	4,449	9,244	204	464	668	4	6	10	6,138	6,020	12,158
05	196	191	387	968	883	1,851	66	127	193	1	2	3	1,231	1,203	2,434
06	180	158	338	811	753	1,566	31	125	176	1	"	1	1,043	1,018	2,061
07	153	147	300	817	714	1,531	55	91	146	"	3	3	1,023	953	1,980
08	142	144	286	774	737	1,511	39	119	178	"	1	1	978	1,001	1,979
09	150	107	257	586	585	1,169	56	102	158	"	1	1	772	793	1,565
	801	747	1,548	3,936	3,632	7,608	287	564	851	2	7	9	3,046	4,970	10,016
1910	186	247	433	979	890	1,869	107	224	331	2	3	3	1,274	1,364	2,638
11	89	119	208	604	555	1,157	66	122	188	"	2	2	739	796	1,535
12	156	127	283	735	713	1,430	100	173	273	"	1	1	971	1,018	1,989
13	94	119	213	678	606	1,284	89	138	247	"	"	"	861	883	1,744
14	120	119	239	630	573	1,223	101	197	298	"	2	2	871	891	1,762
	623	731	1,356	3,646	3,337	6,983	463	876	1,339	2	8	10	4,736	4,952	9,688
1920	108	130	238	716	626	1,342	110	222	332	"	"	"	934	978	1,912
21	90	129	219	645	600	1,245	107	240	356	2	"	2	844	978	1,822
22	103	97	200	553	494	1,049	96	193	291	"	"	"	754	786	1,540
23	98	108	206	592	523	1,117	111	222	333	"	"	"	801	833	1,636
24	86	69	155	479	367	846	101	154	253	"	"	"	666	590	1,256
	483	533	1,018	2,987	2,612	5,599	323	1,042	1,367	2	"	2	3,999	4,187	8,186
1930	107	148	255	665	534	1,199	188	370	538	1	1	2	961	1,033	2,014
31	72	66	138	423	330	773	129	169	298	"	1	1	628	586	1,212
32	78	102	180	519	338	857	163	281	446	1	"	1	763	721	1,484
33	78	84	162	402	344	746	144	280	424	"	"	"	624	708	1,332
34	59	69	128	339	236	615	171	219	390	"	1	1	589	543	1,134
	394	469	863	2,370	1,822	4,192	797	1,319	2,116	2	3	5	3,563	3,615	7,176
1940	72	69	141	379	253	634	138	234	392	"	"	"	389	378	1,107
41	57	46	103	334	222	556	136	218	334	"	2	2	527	483	1,015
42	48	47	95	292	178	470	130	221	371	1	"	1	491	446	937
43	37	44	81	261	163	424	143	229	372	"	2	2	441	438	879
44	29	32	61	233	170	423	132	226	338	"	"	"	414	428	842
	245	238	481	1,319	988	2,307	699	1,148	1,847	1	4	5	2,462	2,578	4,840
1950	41	60	101	282	160	442	196	329	523	"	2	2	319	331	1,070
51	33	33	66	167	103	272	109	157	266	"	"	"	309	293	604
52	33	36	69	146	96	242	140	201	341	"	"	"	319	333	632
53	26	33	59	113	84	197	134	158	292	1	"	1	274	273	549
54	20	24	44	123	83	208	140	183	323	"	"	"	283	292	575
	133	186	319	831	550	1,381	719	1,028	1,747	1	2	3	1,704	1,746	3,450



Geboren in den Jahren	Ledig.			Verheirathet.			Verwitwet.			Geschieden.			In G.	
	m.	w.	Zuf.	m.	w.	Zuf.	m.	w.	Zuf.	m.	w.	Zuf.	m.	w.
1805	20	29	49	117	68	185	161	172	333	»	»	»	298	26
04	18	17	35	116	55	171	129	153	282	»	»	»	263	22
03	6	18	24	66	40	106	104	146	250	»	»	»	176	20
02	15	21	36	86	59	105	124	143	267	»	1	1	205	20
01	19	7	26	54	21	75	59	87	146	»	»	»	152	11
	76	92	168	419	225	642	577	701	1,278	»	1	1	1,072	1,01
1800	13	18	31	49	25	74	106	150	256	1	»	1	169	17
1790	6	9	15	16	8	24	48	44	92	»	»	»	70	11
98	3	7	10	10	9	19	39	51	90	»	»	»	32	6
97	3	3	8	7	5	12	33	38	71	»	»	»	43	6
96	3	4	7	14	7	21	39	28	67	»	»	»	56	3
	28	45	71	96	54	150	265	291	556	1	»	1	390	30
1793	3	9	12	5	6	11	22	30	52	»	»	»	50	45
94	1	1	2	7	2	9	31	56	67	»	»	»	58	20
93	1	5	6	3	»	3	17	19	56	»	»	»	21	21
92	»	4	4	3	1	4	8	25	53	»	»	»	11	36
91	3	2	5	1	1	2	4	11	15	»	»	»	8	14
	7	21	28	19	10	29	82	121	205	»	»	»	108	132
1790	»	1	1	2	»	2	7	14	21	»	»	»	9	15
89	»	1	1	1	»	1	5	5	8	»	»	»	4	6
88	»	»	»	1	»	1	2	5	7	»	»	»	3	5
87	»	»	»	»	»	»	»	2	2	»	»	»	»	3
86	1	»	1	»	»	»	3	6	9	»	»	»	4	6
	1	2	3	4	»	4	15	32	47	»	»	»	20	34
1783	»	»	»	»	»	»	1	2	3	»	»	»	1	2
84	»	»	»	»	»	»	3	1	4	»	»	»	3	1
83	»	»	»	»	»	»	»	1	1	»	»	»	»	1
82	»	»	»	»	»	»	»	»	»	»	»	»	»	1
81	»	»	»	»	»	»	»	1	1	»	»	»	»	1
	»	»	»	»	»	»	4	5	9	»	»	»	4	5
1780	»	»	»	»	»	»	»	1	1	»	»	»	»	1
Neber- haupt.	66,692	63,270	129,962	33,462	33,090	66,552	4,909	8,086	12,995	17	44	61	105,080	104,181



**V. Ortsanwesende Bevölkerung nach dem Stande vom 1. December 1880, nach Religionsbekenntniß.**

Kantone.	Katholiken.			Evangelische, Protestanten, Lutheraner, Reformirte.			Andere Christliche Bekenntnisse, und zwar: Mennoniten, Anglikaner, Puritaner, Russische Kirche.			Juden.			Personen, die sich zu keiner Religion bekennen, oder deren Bekenntniß nicht ermittelt ist.			Im Ganzen.		
	M.	W.	Zus.	M.	W.	Zus.	M.	W.	Zus.	M.	W.	Zus.	M.	W.	Zus.	M.	W.	Zus.
Luxemburg (Stadt). . .	7,646	8,374	16,020	221	104	325	"	1	1	169	149	318	12	3	15	8,048	8,631	16,679
Kapellen . . .	7,847	8,091	15,938	1	"	1	"	"	"	5	9	14	"	"	"	7,853	8,100	15,953
Esch a. d. Mz. . .	14,421	11,784	26,205	174	95	269	"	"	"	53	55	108	15	2	17	14,663	11,936	26,599
Luxemburg (Land). . .	13,014	13,305	26,319	138	95	233	3	2	5	48	37	85	5	4	9	13,208	13,443	26,651
Mersch . . .	6,786	7,245	14,031	13	12	25	"	"	"	4	3	7	"	"	"	6,803	7,260	14,063
Oerf . . .	7,031	6,929	13,960	1	"	1	"	"	"	2	"	2	"	"	"	7,034	6,929	13,963
Rebdingen . . .	7,555	7,558	15,113	1	"	1	"	"	"	8	8	16	"	1	1	7,564	7,567	15,131
Diefirch . . .	9,248	9,438	18,686	25	14	39	"	5	5	48	40	88	5	"	5	9,326	9,497	18,823
Wiltz . . .	8,240	8,022	16,262	"	1	1	"	"	"	"	"	"	"	"	"	8,240	8,023	16,263
Vianden . . .	1,662	1,616	3,278	1	"	1	"	"	"	"	"	"	"	"	"	1,663	1,616	3,279
Echternach . . .	6,577	6,824	13,401	6	6	12	16	9	25	25	23	48	"	"	"	6,624	6,862	13,486
Grevenmacher . . .	7,342	7,753	15,095	6	4	10	3	2	5	18	13	31	"	"	"	7,369	7,772	15,141
Nemich . . .	6,652	6,822	13,474	4	1	5	"	"	"	20	31	60	"	"	"	6,685	6,854	13,539
<b>Summe.</b>	<b>104,021</b>	<b>103,761</b>	<b>207,782</b>	<b>591</b>	<b>332</b>	<b>923</b>	<b>22</b>	<b>19</b>	<b>41</b>	<b>409</b>	<b>368</b>	<b>777</b>	<b>37</b>	<b>10</b>	<b>47</b>	<b>108,080</b>	<b>104,490</b>	<b>209,570</b>

1) Evangelische: 464 m., 266 w.; Protestanten: 122 m., 63 w.; Lutheraner: 4 m., 3 w.; Reformirte: 1 m.

2) Mennoniten: 19 m., 11 w.; Anglikaner: 2 m., 7 w.; Puritaner: 1 w.; Russische Kirche: 1 m.



VI. Die ortsanwesende Bevölkerung und die Einwohnerzahl der Gemeinden, nach dem Stande vom 1. Dezember 1880.

Gemeinden.	Ortsanwesende Bevölkerung.			Davon ab die vorübergehend Anwesenden.			Es treten hinzu die vorübergehend Abwesenden.			Zahl der Einwohner.			Zahl der Einwohner am 1. Dezember 1876.	1880	
	M.	M.	Zuf.	M.	M.	Zuf.	M.	M.	Zuf.	M.	M.	Zuf.		mehr.	weniger.
Luremburg (Stadt.)	8,048	8,631	16,679	124	82	206	140	87	227	8,064	8,638	16,700	15,954	746	»
Capellen.															
Niederkerfchen .	757	717	1,474	5	4	9	4	3	7	756	716	1,472	1,494	»	22
Künzig . . .	546	527	1,073	7	5	12	51	22	73	590	544	1,134	1,189	»	25
Dippach . . .	616	617	1,233	3	3	6	4	1	5	617	615	1,232	1,306	»	74
Garnich . . .	568	573	1,141	10	6	16	19	6	25	577	573	1,150	1,174	»	24
Hobscheid . . .	1,050	1,125	2,175	4	1	5	58	»	58	1,104	1,124	2,228	2,254	»	26
Kehlen . . .	1,190	1,244	2,434	»	2	2	64	17	81	1,254	1,259	2,513	2,462	51	»
Körich . . .	765	768	1,533	30	31	61	12	»	12	747	737	1,484	1,539	»	55
Kopstal . . .	383	498	881	3	4	7	110	12	122	490	506	996	1,005	»	9
Mamer . . .	950	1,036	1,986	7	3	10	30	2	32	973	1,035	2,008	1,962	46	»
Simmern . . .	409	450	859	6	2	8	40	12	52	443	460	903	935	»	32
Steinfort . . .	619	545	1,164	1	3	4	2	3	5	620	545	1,165	1,252	»	87
Esch a. d. M.															
Bettenburg . .	800	801	1,601	8	9	17	16	4	20	808	796	1,604	1,571	33	»
Differdingen .	1,517	1,234	2,751	149	5	154	15	12	27	1,383	1,241	2,624	2,449	175	»
Düdelingen . .	781	805	1,586	2	1	3	5	5	10	784	809	1,593	1,664	»	71
Esch a. d. Mz. .	3,606	2,495	6,101	1020	30	1050	19	12	31	2,605	2,477	5,082	3,946	1142	»
Frisingen . . .	586	631	1,217	7	2	9	12	14	26	591	643	1,234	1,242	»	8
Rayl . . .	1,962	1,620	3,582	329	13	342	19	14	33	1,652	1,621	3,273	3,042	231	»



Leubellngen . .	354	348	699	7	6	13	10	4	14	357	343	700	665	35	»
Monnerich . .	630	571	1,201	16	4	20	7	»	7	621	567	1,188	1,184	4	»
Petingen . .	1,722	1,154	2,876	256	20	276	7	12	19	1,473	1,146	2,619	1,850	771	»
Redingen . .	490	462	952	8	1	9	5	2	7	487	463	950	881	69	»
Röser . .	663	667	1,330	5	»	5	25	12	37	683	679	1,362	1,393	»	31
Saffenheim . .	966	665	1,631	159	12	171	»	»	»	807	653	1,460	1,367	93	»
Schiffingen . .	586	486	1,072	94	»	94	»	»	»	492	486	978	999	»	21
<b>Luxemburg.</b>															
Bartringen . .	583	618	1,201	1	»	1	14	3	17	596	621	1,217	1,236	»	19
Contern . .	583	629	1,212	6	9	15	14	5	19	591	625	1,216	1,246	»	30
Eich . .	2,794	2,796	5,590	99	11	110	65	48	113	2,760	2,833	5,593	5,513	80	»
Hesperingen . .	1,120	1,139	2,259	9	12	21	14	5	19	1,125	1,132	2,257	2,175	82	»
Hollerich . .	2,351	2,304	4,655	15	11	26	25	11	36	2,361	2,304	4,665	4,155	510	»
Hamm . .	683	664	1,347	3	»	3	2	»	2	682	664	1,346	1,142	204	»
Niederanden . .	1,027	1,094	2,121	8	2	10	58	2	60	1,077	1,094	2,171	2,234	»	63
Nollingergrund .	907	980	1,887	1	2	3	»	1	1	906	979	1,885	1,955	»	70
Sandweiler . .	475	476	951	»	»	»	3	»	3	478	476	954	953	1	»
Schüttringen . .	487	467	954	2	3	5	7	»	7	492	464	956	962	»	6
Steinsel . .	654	684	1,338	2	1	3	21	5	26	673	688	1,361	1,386	»	25
Strassen . .	647	681	1,328	1	2	3	16	3	19	662	682	1,344	1,291	53	»
Walferdingen . .	441	447	888	5	1	6	2	1	3	438	447	885	948	»	63
Weiler & Th. .	456	464	920	1	1	2	15	16	31	470	479	949	992	»	43
<b>Mersich.</b>															
Berg . .	307	312	619	3	2	5	5	2	7	309	312	621	639	»	18
Bissen . .	641	667	1,308	4	5	9	19	1	20	656	663	1,319	1,468	»	149
Bövingen . .	550	615	1,165	14	16	30	32	10	42	568	609	1,177	1,212	»	35
Fischbach . .	376	455	831	»	2	2	32	6	38	408	459	867	912	»	45
Heffingen . .	435	460	895	3	4	7	14	3	17	446	459	905	933	»	28
Fels . .	815	762	1,577	9	11	20	25	9	34	831	760	1,591	1,386	205	»
Lintgen . .	588	641	1,229	4	1	5	48	5	53	632	645	1,277	1,224	53	»
Lorenzweiler . .	668	727	1,395	5	5	10	31	5	36	694	727	1,421	1,449	»	28
Mersich . .	1,474	1,631	3,105	20	9	29	44	11	55	1,498	1,633	3,131	3,172	»	41
Nommern . .	491	487	978	4	2	6	23	8	31	510	493	1,003	1,015	»	12
Tünningen . .		508	961	6	1	7	53	»	53	505	502	1,007	1,036	»	29



Gemeinden.	Ortsanwesende Bevölkerung.			Davon ab die vorübergehend Anwesenden.			Es treten hinzu die vorübergehend Abwesenden.			Zahl der Einwohner.			Zahl der Einwohner am 1. Dezember 1875.	1880	
	M.	W.	Zus.	M.	W.	Zus.	M.	W.	Zus.	M.	W.	Zus.		mehr.	weniger.
<b>Clerf.</b>															
Asselborn. . .	771	724	1,495	27	12	39	68	8	76	812	720	1,532	1,519	13	»
Niederbesslingen. . .	1,062	1,042	2,104	50	6	56	20	8	28	1,032	1,044	2,076	1,902	174	»
Bögen. . . .	772	743	1,515	14	8	22	9	»	9	767	735	1,502	1,624	»	122
Clerf. . . .	721	750	1,471	11	14	25	35	16	51	745	732	1,497	1,510	»	13
Consthum . . .	286	273	561	8	1	9	28	7	35	306	284	587	589	»	2
Helzingen . . .	342	328	670	4	3	7	18	11	29	356	336	692	689	3	»
Heinerscheid . . .	707	698	1,405	10	4	14	42	21	63	739	715	1,454	1,358	96	»
Höfingen . . .	1,016	1,013	2,029	33	13	46	68	20	88	1,051	1,020	2,071	2,090	»	19
Munshausen . . .	555	558	1,113	11	3	14	25	4	29	569	559	1,128	1,114	14	»
Weißwampach . . .	802	798	1,600	16	4	20	24	9	33	810	803	1,613	1,653	»	40
<b>Neddingen.</b>															
Arzdorf . . .	383	385	768	5	»	5	10	4	14	388	389	777	796	»	19
Beckerich . . .	1,048	1,016	2,064	13	9	22	16	12	28	1,051	1,019	2,070	2,035	35	»
Bettborn . . .	671	684	1,355	2	»	2	24	23	47	693	707	1,400	1,361	39	»
Bondorf . . .	313	331	644	4	4	8	20	1	21	329	328	657	694	»	37
Ell. . . .	555	526	1,081	3	»	3	7	1	8	559	527	1,086	1,060	26	»
Folchette. . .	651	710	1,361	2	»	2	34	2	36	683	712	1,395	1,405	»	10
Grosbous . . .	360	369	729	»	»	»	»	»	»	360	369	729	757	»	28
Perl . . . .	682	646	1,328	7	4	11	41	8	49	716	650	1,366	1,307	59	»
Neddingen. . .	1,024	921	1,945	10	5	15	9	11	20	1,023	927	1,950	1,921	29	»
Säul . . . .	339	386	725	»	»	»	9	1	10	348	387	735	766	»	31
Nfeldingen . . .	640	634	1,274	4	3	7	29	8	37	665	639	1,304	1,225	79	»
Nichten . . .	340	381	721	»	2	2	18	1	19	358	380	738	750	»	12
Nahl. . . .	558	578	1,136	3	»	3	2	»	2	557	578	1,135	1,112	23	»



<b>Diefkirch.</b>															
Wastendorf . . .	584	608	1,192	14	9	23	34	2	36	604	601	1,205	1,189	46	»
Wettendorf . . .	930	982	1,912	8	6	14	39	7	46	961	983	1,944	1,984	»	40
Wourscheid . . .	904	903	1,807	18	17	35	44	21	65	930	907	1,837	1,813	24	»
Diefkirch . . .	1,590	1,663	3,253	24	13	37	19	19	38	1,585	1,669	3,254	3,127	127	»
Ermsdorf . . .	444	406	850	9	4	13	3	1	4	438	403	841	829	12	»
Erpelingen . . .	323	327	650	5	1	6	4	1	5	322	327	649	700	»	51
Ettelbrück . . .	1,802	1,849	3,651	35	13	48	85	101	186	1,852	1,937	3,789	3,302	487	»
Feulen . . .	584	555	1,139	5	6	11	11	3	14	590	552	1,142	1,100	42	»
Hofscheid . . .	365	375	740	3	3	6	50	18	68	412	390	802	778	24	»
Medernach . . .	499	511	1,010	5	2	7	21	10	31	515	519	1,034	1,031	3	»
Merzig . . .	449	475	924	2	»	2	29	1	30	476	476	952	948	4	»
Reisdorf . . .	346	364	710	8	2	10	13	1	14	351	363	714	750	»	36
Schieren . . .	506	479	985	»	»	»	1	»	1	507	479	986	921	65	»
<b>Wiltz.</b>															
Alfcheid . . .	404	307	711	47	7	54	9	11	20	366	311	677	578	99	»
Bauschleiden . . .	586	582	1,168	10	3	13	60	34	94	636	613	1,249	1,182	67	»
Esch a. d. E. . .	295	312	607	7	»	7	4	1	5	292	313	605	593	12	»
Eschweiler . . .	391	386	777	10	3	13	11	6	17	392	389	781	775	6	»
Görsdorf . . .	659	628	1,287	48	5	53	21	4	25	632	627	1,259	1,217	42	»
Harlingen . . .	509	541	1,050	6	3	9	24	»	24	527	538	1,065	1,099	»	34
Heiderscheid . . .	923	891	1,814	11	1	12	52	35	87	964	925	1,889	1,893	»	4
Mecher . . .	618	580	1,198	9	3	12	32	13	45	641	590	1,231	1,235	»	4
Neunhausen . . .	233	216	449	5	2	7	22	7	29	250	221	471	460	11	»
Oberwampach . . .	620	623	1,243	13	4	17	20	5	25	627	624	1,251	1,282	»	31
Wiltz . . .	1,914	1,945	3,859	15	5	20	101	80	181	2,000	2,020	4,020	3,757	263	»
Wilmerwiltz . . .	508	482	990	15	1	16	1	5	6	494	486	980	960	20	»
Winfeler . . .	580	530	1,110	9	6	15	46	36	82	617	560	1,177	1,090	87	»
<b>Wanden.</b>															
Fuhren . . .	321	288	609	13	10	23	3	5	8	311	283	594	620	»	35
Putscheid . . .	640	614	1,254	20	14	34	30	15	45	650	615	1,265	1,252	13	»
Wanden . . .	702	714	1,416	8	8	16	19	16	35	713	722	1,435	1,495	»	60



Gemeinden.	Ortsanwesende Bevölkerung.			Davon ab die vorübergehend Anwesenden.			Es treten hinzu die vorübergehend Abwesenden.			Zahl der Einwohner.			Zahl der Einwohner am 1. Januar 1876.	1880	
	W.	M.	Zus.	W.	M.	Zus.	W.	M.	Zus.	W.	M.	Zus.		mehr.	weniger.
<b>Eßternach.</b>															
Beßdorf . . .	749	713	1,462	6	1	7	37	13	50	780	728	1,503	1,454	51	»
Beß . . .	579	593	1,172	24	8	32	51	17	68	606	602	1,208	1,203	5	»
Beßdorf . . .	456	471	927	6	»	6	10	»	10	460	471	931	872	59	»
Consdorf . . .	783	848	1,631	12	1	13	76	20	96	847	867	1,714	1,676	38	»
Eßternach . .	1,935	2,178	4,113	27	15	42	56	52	108	1,964	2,215	4,179	3,920	259	»
Mompach . . .	551	532	1,083	4	3	7	16	7	23	563	536	1,099	1,085	44	»
Rosport . . .	918	885	1,803	13	4	17	29	17	46	934	898	1,832	1,847	»	15
Waldbillig . .	653	642	1,295	9	3	12	23	7	30	667	646	1,313	1,244	69	»
<b>Grevenmacher.</b>															
Beßdorf . . .	784	801	1,585	8	4	12	16	6	22	792	803	1,595	1,517	78	»
Biver . . .	541	507	1,048	5	1	6	5	8	13	541	514	1,055	1,019	36	»
Flaxweiler . .	921	932	1,873	8	6	14	45	28	73	958	974	1,932	1,869	63	»
Grevenmacher .	1,164	1,260	2,424	8	8	16	25	21	46	1,181	1,273	2,454	2,381	73	»
Junglinster . .	969	1,078	2,047	7	8	15	66	8	74	1,028	1,078	2,106	2,188	»	82
Manternach . .	697	712	1,409	10	6	16	20	9	29	707	715	1,422	1,394	28	»
Merttert . . .	697	768	1,465	8	4	12	33	11	44	722	775	1,497	1,438	59	»
Nodenburg . . .	447	478	925	9	6	15	7	9	16	445	481	926	915	11	»
Wormelbingen .	1,149	1,216	2,365	18	6	24	112	64	176	1,243	1,274	2,517	2,280	237	»



Remich.															
Bous . . . .	754	768	1,522	»	»	»	36	26	62	790	794	1,584	1,423	161	»
Bürmeringen .	361	364	725	17	14	31	44	37	81	388	387	775	817	»	42
Talheim . . .	771	827	1,598	1	»	1	20	13	33	790	840	1,630	1,631	»	1
Lenningen . .	676	720	1,396	8	1	9	63	31	94	731	750	1,481	1,352	129	»
Mondorf . . .	673	694	1,367	»	9	9	40	25	65	713	710	1,423	1,570	»	147
Remerschen . .	676	655	1,331	11	5	16	4	»	4	669	650	1,319	1,311	8	»
Remich . . .	1,054	1,141	2,195	23	13	36	28	21	49	1,059	1,149	2,208	2,266	»	58
Stadtbredimus .	563	544	1,107	5	4	9	37	20	57	595	560	1,155	1,151	4	»
Waldbredimus .	360	387	747	5	3	8	»	1	1	355	385	740	766	»	26
Wellenstein . .	797	754	1,551	6	3	9	3	»	3	794	751	1,545	1,488	57	»

### Recapitulation.

Kantone.															
Capellen . . .	7,853	8,100	15,953	76	64	140	394	78	472	8,171	8,114	16,285	16,542	»	257
Esch a. d. Mz. .	14,663	11,936	26,599	2060	103	2163	140	91	231	12,743	11,924	24,667	22,253	2414	»
Luxemburg (Stadt) . . .	8,048	8,631	16,679	124	82	206	140	87	227	8,064	8,636	16,700	15,954	746	»
Luxemburg (Land)	13,208	13,443	26,651	153	55	208	256	100	356	13,311	13,488	26,799	26,188	611	»
Mersch . . . .	6,803	7,260	14,063	72	58	130	326	60	386	7,057	7,262	14,319	14,446	»	127
Oerf . . . . .	7,034	6,929	13,963	184	68	252	337	104	441	7,187	6,965	14,152	14,048	104	»
Rebingen . . .	7,564	7,567	15,131	53	27	80	219	72	291	7,730	7,612	15,342	15,189	153	»
Diekirch . . .	9,326	9,497	18,823	136	76	212	353	185	538	9,543	9,606	19,149	18,442	707	»
Wiltz . . . . .	8,240	8,023	16,263	205	43	248	403	237	640	8,438	8,217	16,655	16,121	534	»
Vianden . . .	1,663	1,616	3,279	41	32	73	52	36	88	1,674	1,620	3,294	3,376	»	82
Echternach . .	6,624	6,862	13,486	101	35	136	298	133	431	6,821	6,960	13,781	13,271	510	»
Grevenmacher .	7,369	7,772	15,141	81	49	130	329	164	493	7,617	7,887	15,504	15,001	503	»
Remich . . . .	6,685	6,854	13,539	76	52	128	275	174	449	6,884	6,976	13,860	13,775	85	»
Im Ganzen . .	105,080	104,490	209,570	3362	744	4106	3522	1521	5043	105,240	105,267	210,507	204,606	6367	466



**VII. Einwohnerzahl der einzelnen Ortschaften und Gemeinde-  
sectionen nach dem Stande vom 1. December 1880.**

Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der			Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der		
	Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.		Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.
<b>Ungersburg (Stadt).</b>				Singer . . . . .	205		
Oberstadt . . . . .	9,313			Künzig.		205	1,472
Herz . . . . .	2,706			Künzig . . . . .	895		
Untere Petrus . . . . .	276			Neubriesch . . . . .	4		
Waldenhal . . . . .	2,391			Schockmühl . . . . .	15		
Strehlengrund . . . . .	45			Fingig . . . . .	220	914	
Strehlenhof . . . . .	71			Dippach.		220	1,134
Strehlenkirche . . . . .	57			Bettingen . . . . .	279		
Strehlmühle . . . . .	8			Dippach . . . . .	338	279	
Klaufen . . . . .	871			Schweifer . . . . .	376	338	
Lietgarten . . . . .	537			Sprentingen . . . . .	154	376	
Lumpartsberg . . . . .	238			Grevenhede . . . . .	85		
Glacis . . . . .	40					239	1,232
Gräpingsberg . . . . .	11			Garnich.			
Eichenberg . . . . .	90			Dahlem . . . . .	150		
Walden . . . . .	16	16,700	16,700	— Barriere . . . . .	»	150	
<b>Kanton Capellen.</b>				Garnich . . . . .	633		
<b>Niederkerischen.</b>				— Barriere . . . . .	»	633	
Niederkerischen . . . . .	711			Hivingen . . . . .	88		
— Barriere . . . . .	7			— Barriere . . . . .	»		
— beim Doctor . . . . .	5			Groß-Bevingen . . . . .	10		
— Mühle . . . . .	9			Klein Bevingen . . . . .	45		
— Lauterborn . . . . .	1			Rosenhof . . . . .	7		
— Kirpach . . . . .	2			Rahler . . . . .	204	150	
— Bomecht . . . . .	4			Pfeifershof . . . . .	5		
— Brücke . . . . .	7			Eisenbahnbarriere . . . . .	8		
— am Schaf . . . . .	3					217	1,150
Oberkerischen . . . . .	515	749					
Bosserdang . . . . .	3						
Bohrbusch . . . . .	»	518					



Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der			Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der		
	Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.		Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.
<b>H o b s c h e i d.</b>				Grevenmühl . . . . .	13		
Eischen . . . . .	1,089			Neumühl . . . . .	11		
Sägemühle . . . . .	19			Graschthof . . . . .	6	926	
Felleschmühle . . . . .	11			<b>K o p s t a l.</b>			1,484
Sinkenhof . . . . .	5			Kopstal . . . . .	946		
Eichelsbarriere . . . . .	5	1,129		Sägemühle . . . . .	9	955	
Hobscheid . . . . .	1075			Bridel . . . . .	2		
Kreuzerbuch . . . . .	12			Gypsmühl . . . . .	7		
Dichlisch . . . . .	6			Altenhof . . . . .	3		
Langengrund . . . . .	6	1,099		Rothenhof . . . . .	3		
<b>R e h l e n.</b>			2,228	Rahlscheuer . . . . .	3		
Dondelingen . . . . .	70			Steinmegghof . . . . .	7		
Ruhberg . . . . .	10	80		Pachthof . . . . .	7		
Rehlen . . . . .	916			Kellenshof . . . . .	4		
Goldtaul . . . . .	7			Neuer Bridel . . . . .	12	41	
Drameschhof . . . . .	31			<b>M a m e r.</b>			996
Schmizmühl . . . . .	6	960		Cap . . . . .	156	156	
Reispelt . . . . .	432			Capellen . . . . .	93	93	
Meispelt . . . . .	212			Holzem . . . . .	470		
Dürrenthal . . . . .	6	650		Mühle . . . . .	8		
Roispelt . . . . .	684	684		Station Capellen . . . . .	17	495	
Oltn . . . . .	139	139		Mamer . . . . .	1,196		
<b>R ö r i c h.</b>			2,513	Birel . . . . .	11		
Göblingen . . . . .	304			Elterstein . . . . .	6		
Windhof . . . . .	5	309		Behrenthal . . . . .	12		
Göppingen . . . . .	249	249		Paffenbüsch . . . . .	8		
Rörich . . . . .	886			Neumagmühl . . . . .	12		
Windhofbarriere . . . . .	3			Wilgermühl . . . . .	4		
Fockenmühl . . . . .	7			Neumühl . . . . .	10		
				Gaaschtmühl . . . . .	5	1,264	
							2,008



Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der			Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der		
	Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde		Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.
<b>Simmern.</b>				Beßquenhof . . . . .	7		
Erbsch. . . . .	171			Robenhof (Wirsain) . .	13		
Eigermühle . . . . .	1	172		Dolschettgrund . . . .	15		
Wobst . . . . .	108	108		Kolesgrund . . . . .	11		
Simmern . . . . .	619			Staufelsheck . . . . .	5	1,316	
Schmels . . . . .	»			Lafauvage . . . . .	78	78	
Geisenhof . . . . .	4	623		Niedercorn . . . . .	915		
<b>Steinfurt.</b>			903	Gras . . . . .	8		
Vertingen . . . . .	293			Station Differdingen .	29	952	
Gras . . . . .	81	293		Obercorn . . . . .	278	278	
Orgen . . . . .	338	81		<b>Dübelingen.</b>			2,624
Steinfurt . . . . .	453	338		Budersberg . . . . .	198		
Schwarzenhof . . . . .	»	453		Büringen . . . . .	255		
<b>Kanton Esch a. d. Alz.</b>			1,165	Dübelingen . . . . .	1,140	1,593	
<b>Bettemburg.</b>				Esch a. d. Alzette.			1,593
Alweiler . . . . .	110			Esch. . . . .	5,067	5,067	
Bettemburg . . . . .	1,089	110		Laßingen . . . . .	15	15	
— Schloß. . . . .	18			<b>Frifingen.</b>			5,082
— Mühle. . . . .	4			Aspelt . . . . .	556		
Kratelschhof. . . . .	10	1,119		Kratelschhof. . . . .	4	560	
Fenningen . . . . .	103	103		Frifingen . . . . .	400	400	
Hüncheringen . . . . .	195			Hellingen . . . . .	274	274	
Mühle . . . . .	7	202		<b>Kayl.</b>			1,234
Nörzingen . . . . .	70	70		Kayl . . . . .	1,093		
<b>Differdingen.</b>			1,604	Mühlen. . . . .	18		
Differdingen . . . . .	1,265			Isolierte Häuser . . .	22	1,133	



Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der			Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der		
	Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.		Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.
Rümelingen . . . . .	1,328			Hochöfen nebst Arbeiterc.	80		
Obertettingen . . . . .	188			Isolierte Häuser . . . .	37		
Isolierte Häuser . . . .	6			Maragole . . . . .	"		
		1,522				1,295	
Tettingen . . . . .	598			Redingen.			2,619
Isolierte Häuser . . . .	20			Eslingen . . . . .	171		
		618				171	
Leubelingen.			3,273	Simpach . . . . .	202		
Leudelingen . . . . .	691					202	
Schlewenhof . . . . .	9			Piffingen . . . . .	63		
		700				63	
Monnerich.			700	Redingen . . . . .	372		
Bergem. . . . .	320					372	
Mettenthal. . . . .	10			Rödgen. . . . .	102		
Lameschmühle. . . . .	7					102	
		337		Widringen. . . . .	40		
Monnerich. . . . .	678					40	
Föh. . . . .	13			Röser.			950
		691		Berchem . . . . .	196		
Steinbrücken . . . . .	152			Schwarzenhof. . . . .	6		
Schwindshaus. . . . .	8					202	
		160		Biwingen . . . . .	182		
Petingen.			1,188	Kreuzhof . . . . .	6		
Rollingen . . . . .	392			Jeanmathiashof . . . .	6		
Althusmühl. . . . .	4			Pulverfabrik . . . . .	8		
Neumühl . . . . .	6			Isoliertes Haus . . . .	6		
Bahnwärterhäuser . . .	12					208	
Isolierte Häuser . . . .	19			Grauthem . . . . .	272		
		433				272	
Petingen . . . . .	576			Bivingen . . . . .	183		
Bahnhof . . . . .	71					183	
Arbeitercasernen . . .	128			Peppingen. . . . .	224		
Isolierte Häuser . . . .	116					224	
		891		Röser . . . . .	273		
Robingen . . . . .	1,061					273	
Airsain. . . . .	4			Sassenheim.			1,362
Bahnhof . . . . .	58			Beles . . . . .	630		
Blaenberg . . . . .	55			Bahnhof . . . . .	5		
				Ernschhof . . . . .	19		
				Galgenberg . . . . .	9		
						663	



Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der			Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der		
	Ort- schaft.	Rechnungs- section.	Ge- meinde.		Ort- schaft.	Rechnungs- section.	Ge- meinde.
Esleringen. . . . .	56	56	1,460	Mühlbach . . . . .	22	22	1,216
Erlenheim . . . . .	358			Medingen . . . . .	184		
— Schloß. . . . .	10	Mutfort . . . . .		304			
Gerden. . . . .	9	Neumühl . . . . .		6			
Kreiderhof. . . . .	10	Pleitringerhof. . . . .		11			
Reimer. . . . .	322	Pleitringerbarrière . . . . .		1			
Rehrhof . . . . .	7	Straßen-Wärterhaus. . . . .		6			
Radertshamerhof . . . . .	10	Bahn-Wärterhäuser . . . . .		8			
Schenerhof. . . . .	15	Detringen . . . . .		236			
Schiffingen. . . . .		354		— Bahnhof . . . . .	6		
Schillingen . . . . .	968	978	Schereß o. Detringermühl	3	251	1,216	
Dumontsbau . . . . .	4		Radertshof . . . . .	6			
Neumühl . . . . .	6	978	Eich. . . . .		1,216		
Kanton Luzernburg. . . . .			Beggen. . . . .	129			
Bartringen. . . . .			Papiermühle . . . . .	41			
Bartringen. . . . .	1,120		Wingig. . . . .	79			
Rekerstraße . . . . .	20		Dommelingen . . . . .	781			
Bahnhof . . . . .	10		— Hüttenwerk . . . . .	17			
Ererels . . . . .	26		— Bahnhof . . . . .	22			
Hindelschhof. . . . .	7		— Schloß. . . . .	6			
Lorenzshauer . . . . .	14		Schmelzmühl . . . . .	24			
Niebert. . . . .	11		Eich. . . . .	705			
Posort . . . . .	9		Donaumühl . . . . .	7			
Contern. . . . .			1,217	Neubrueden. . . . .		286	
Brücherhof. . . . .	9		9	Duderhof . . . . .		16	
Brüchermühl . . . . .	5			Kirchberg . . . . .		262	
Contern. . . . .	374	5	Siechengrund . . . . .	312			
Contermeyer . . . . .	6		Mühlenbach . . . . .	281			
Kröntgeshof . . . . .	24	409	Papierberg . . . . .	123			
Mühlbacher-mühle. . . . .	5		Impertsberg . . . . .	119			
			Crispinusberg. . . . .	67			
			Neudorf . . . . .	854			
			Parc . . . . .	199			
			Judenkirchhof. . . . .	26			
			Lavion. . . . .	22			



Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der			Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der		
	Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.		Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.
Weimershof . . . . .	52			Mühlenweg . . . . .	216		
Neu Weimershof. . . . .	14			Central Bahnhof. . . . .	707		
Weimerskirch . . . . .	1,149			Lepten Stüber . . . . .	140		
<b>G a m m.</b>		5,593	5,593	Bonneweg . . . . .	1,071		
Gamm . . . . .	644			Schleismühl . . . . .	47		
Schleismühl . . . . .	210			Verlorentoft . . . . .	42		
Ruhberg . . . . .	14					3,407	
Fetschenhof. . . . .	2			Merl . . . . .	499		
Gentz . . . . .	7			Glacis . . . . .	45		
Lavion. . . . .	3			Merlerstraße . . . . .	26		
Scheidhof . . . . .	6			Artonerstraße . . . . .	34		
Scheidgrund . . . . .	7			Kreuzgründchen . . . . .	37		
Fetschenbour . . . . .	14			Kripsgründchen . . . . .	19		
Hämmersthälchen. . . . .	6			Windmühl. . . . .	6		
		913		<b>Niederanven.</b>		666	4,665
Pulvermühl . . . . .	433			Ernstler . . . . .	214		
<b>Gesperingen.</b>		433	1,346	Engelschhof . . . . .	20		
Alzingen . . . . .	395			Jägerhäuschen . . . . .	3		
Fentinggen . . . . .	245					237	
Gesperingen . . . . .	766			Niederanven . . . . .	434		
Hochwald . . . . .	29					434	
Thig . . . . .	805			Hofert . . . . .	219		
Schleismühl . . . . .	17			Oberanven. . . . .	294		
<b>Hollerich.</b>		822	2,257	Rammelbdingen . . . . .	321		
Geffingen . . . . .	407			Brennerei . . . . .	»		
Lubischhof . . . . .	»			Büschhaus . . . . .	»		
Gasperich . . . . .	180			Meistel. . . . .	72		
Kockelcheuer . . . . .	5			Barrière . . . . .	7		
Hollerich . . . . .	1,072			Waldhof . . . . .	7		
Ober-Petrus . . . . .	112					920	
		185		Senningen. . . . .	453		
				Senningerberg . . . . .	90		
				Münsterhof. . . . .	4		
				Franzofengrund . . . . .	9		
				Höhenhof . . . . .	14		
				Parehof . . . . .	8		
						580	2,171



Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der			Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der		
	Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.		Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.
<b>Hollingergrund.</b>				<b>Müllendorf . . . . .</b>	314		
Hollingergrund . . . . .	1,130			<b>Strassen.</b>		946	
Nothenberg . . . . .	169			Strassen . . . . .	1,176		1,361
Limpertsberg . . . . .	210			Neckenthal . . . . .	168		
Marienhof . . . . .	32					1,344	
Mühlenbach . . . . .	248			<b>Walferdingen.</b>			1,344
Siebenbrunnen . . . . .	82			Berelbdingen . . . . .	213		
Neckenthal . . . . .	17					213	
		1,885		<b>Helmfingen . . . . .</b>	448		
<b>Sandweiler.</b>			1,885	Walferdingen . . . . .	224		
Sandweiler . . . . .	837					224	
Neumühl . . . . .	12			<b>Weiler z. Thurm.</b>			885
Birlergrund diesseits . . . . .	39			Gassel . . . . .	261		
		888				261	
Birlergrund jenseits . . . . .	17			Syren . . . . .	288		
Birlerhof . . . . .	8			Trudelmühle . . . . .	7		
Birlerbarriere . . . . .	22			Freschenhof . . . . .	4		
Grevelscheuer . . . . .	5					299	
Kaltesgrund . . . . .	14			<b>Weiler zum Thurm . . . . .</b>	389		
		66				389	
<b>Schilttringen.</b>			954	<b>Kanton Diersch.</b>			949
Münsbach . . . . .	218			<b>Berg.</b>			
Ober Neuhäuschen . . . . .	58			Berg . . . . .	190		
		276		Welsdorf . . . . .	51		
Schraffig . . . . .	103			Geismühl . . . . .	56		
Mühle . . . . .	9					297	
Unter Neuhäuschen . . . . .	45			<b>Colmar . . . . .</b>	266		
		157		— Hüttenwert . . . . .	30		
Schilttringen . . . . .	361			Brongeshof . . . . .	4		
Bohmühle . . . . .	7			Neuhof . . . . .	9		
		368				309	
Uebersyren . . . . .	155			<b>Sellingerhof . . . . .</b>	9		
		155		Carlschhof . . . . .	6		
<b>Steinsel.</b>			956			6	
Heisdorf . . . . .	415						621
		415					
Steinsel . . . . .	632						



Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der			Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der		
	Ort- schaft.	Re- ch- nungs- section.	Ge- meinde.		Ort- schaft.	Re- ch- nungs- section.	Ge- meinde.
<b>Bissen.</b>				<b>Reuland . . . . .</b>	212		
Bissen . . . . .	1,228			Mühle . . . . .	6	218	
— Schmiede . . . . .	4			Steinborn . . . . .	26	26	
— Mühlen . . . . .	26			Scheerbach . . . . .	7	7	
Rost . . . . .	61	1,319		Scherfenhof . . . . .	13		
<b>Bömingen.</b>			1,319	Scherfenmühle . . . . .	5	18	
Bömingen . . . . .	399			<b>Fels.</b>			905
Greventrop . . . . .	70			Fels . . . . .	1,396	1,396	
Finsterthal . . . . .	41	524		Ernzen . . . . .	151	151	
Bill . . . . .	14			Mensenburg . . . . .	13		
Brouck . . . . .	417			Gubelt . . . . .	8	21	
— Mühle . . . . .	9			Leidenbach . . . . .	8	8	
Finsterthalerhöhe . . . . .	20	446		Wendert . . . . .	15	15	
Büschdorf . . . . .	207	207		<b>Lintgen.</b>			1,591
<b>Fischbach.</b>			1,177	Lintgen . . . . .	980		
Angelsberg . . . . .	167	167		Gosselbingen . . . . .	172		
Fischbach . . . . .	342			Prettingen . . . . .	118		
Schäferei . . . . .	16			Blankenhof . . . . .	7	1,277	
Widelscheid . . . . .	»			<b>Lorenzweiler.</b>			1,277
Schmiede . . . . .	19			Blascheid . . . . .	155	155	
Rödingen . . . . .	41			Dofferdingen . . . . .	171		
Breitscheid . . . . .	14			Gelmdingen . . . . .	262		
Schilfsberg . . . . .	47			Affelscheuer . . . . .	19		
Stuppicht . . . . .	2	481		Klingelscheuer . . . . .	9	461	
Schoos . . . . .	189	189		Hünsdorf . . . . .	238		
Weyer . . . . .	30	30		Schwanenthal . . . . .	26	264	
<b>Heffingen:</b>			867	Lorenzweiler . . . . .	530		
Heffingen . . . . .	623			Raaskhof . . . . .	11	541	
— Mühle . . . . .	4						1,421
Fuhrela . . . . .	9	636					



Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der			Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der		
	Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.		Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.
<b>Merisch.</b>				Schlerhof . . . . .	8		
Merisch . . . . .	840			Cruchten . . . . .	321		32
Wingerrath . . . . .	8			— Station . . . . .	6		
Barriere . . . . .	9						327
Udingen . . . . .	106			Nomern . . . . .	289		
Grumelbmühl . . . . .	7			Eichelbour . . . . .	22		
Stechenbühl . . . . .	33						311
		1,003		Oberglabach . . . . .	101		
Kollingen . . . . .	368						101
Verischbach . . . . .	56			Nieberglabach . . . . .	19		
		424		Schrobdweiler . . . . .	213		19
Veringen . . . . .	292						213
Veringerberg . . . . .	24			<b>Lüntingen.</b>			1,003
Bahnhof Merisch . . . . .	81			Ansemburg . . . . .	88		
		397		Altes Schloß . . . . .	14		
Wosdorf . . . . .	300						102
Wosdorf . . . . .	7			Bour . . . . .	70		
Gutbach . . . . .	17						70
Schauerhof . . . . .	8			Gollenfels . . . . .	326		
		332		Kolbicherberg . . . . .	10		
Lettingen . . . . .	188			Neumühl . . . . .	4		
Effingen . . . . .	34						340
		222		Marienthal . . . . .	17		
Schönfels . . . . .	244			Marienthalerhof . . . . .	11		
Carlsdorf . . . . .	6			Clausdorf . . . . .	5		
Schäferrei . . . . .	•						33
		250		Lüntingen . . . . .	462		
Neddingen . . . . .	475						462
Gühnerhof . . . . .	9			<b>Kanton Clerf.</b>			1,007
Finstertalerhof . . . . .	7			<b>Affelborn.</b>			
Posbich . . . . .	7			Affelborn . . . . .	509		
Neddingbarriere . . . . .	5			— Straße . . . . .	30		
		503		— Mühle . . . . .	12		
<b>Nomern.</b>			3,131	Emeschbach . . . . .	19		
Beisten . . . . .	6						570
Schleberhof . . . . .	7			Dorhorn . . . . .	406		
Dourghof . . . . .	2			Maulsmühle . . . . .	20		
Kleinbourghof . . . . .	9						



Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der			Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der		
	Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.		Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.
Nöfles . . . . .	6	432	1,532	Milwerhingen. . . .	273	287	2,076
Bimisch . . . . .	128			Dreibaraden . . . .	14		
Station Ulflingen . .	6	Bögen.					
Saffel . . . . .	77	Bögen . . . . .		239			
Maulsmühl . . . . .	9	Wintger . . . . .		75			
Bodmühl . . . . .	7	Wintgerstraße . . .		23			
Fünfsbrunnen . . . .	14	Dönnungen . . . . .		213			
Stodem . . . . .	133	Stodemersstraße . .		4			
— Straße . . . . .	4	Lengweiler . . . . .		19			
Emeschbach . . . . .	7	Deiffelt . . . . .		106			
Nimlingen . . . . .	130	Heisdorf . . . . .		215			
Lengweiler . . . . .	10	Lullingen . . . . .		163			
Nöfles . . . . .	5	Trotten . . . . .		305			
Niederbesslingen.		Trottenerbaraden . .		93			
Ulflingen . . . . .	642	Grenbal . . . . .		47			
— Bahnhof . . . . .	187	Clerf.					
Raffen . . . . .	20	Cler . . . . .		668			
Raffenmühl . . . . .	6	— Bahnhof . . . . .		56			
Fünfsbrunnerhof . . .	7	Kapelle . . . . .		6			
Bimischmühl . . . . .	10	Eselborn . . . . .		212			
Niederbesslingen . .	266	Reiler . . . . .		151			
— Mühle . . . . .	9	Urspelt . . . . .		63			
Gödingen . . . . .	18	Weicherding . . . . .		267			
— Mühle . . . . .	11	Ragfeld . . . . .		17			
Huldingen . . . . .	156	Kierelhof . . . . .		7			
Schmiede . . . . .	24	Kierelmühle . . . . .		9			
Folmühl . . . . .	15	Necher . . . . .		41			
Lenglerloch . . . . .	9	Consthum.					
Oberbesslingen . . .	313	Consthum . . . . .		321			
Drintlingen . . . . .	96	Oberschlinder . . . .		11			
	1111						
		96					



Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der			Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der		
	Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.		Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.
Goldschum . . . . .	220			Dorfscheid . . . . .	102		
Geiertof . . . . .	35			Dorfscheiderhäuschen . . . . .	9		
		255		Behmtal . . . . .	15		
Helzingen.			587			126	
Helmgen . . . . .	315			Untereisenbach . . . . .	192		
Helmühle . . . . .	42			Obereisenbach . . . . .	132		
Helm . . . . .	53			Kohnen . . . . .	9		
Helm . . . . .	271			Schmigbell . . . . .	3		
Lehresmühle . . . . .	10					336	
Weißhaus . . . . .	1			Reidhausen . . . . .	89		
		692				89	
Heinerscheid.			692	Rodershausen . . . . .	156		
Hühbach . . . . .	157			Waldburg . . . . .	18		
Grinzbach . . . . .	55					174	
Güpperdingen . . . . .	301			Walhausen . . . . .	201		
Käsfurth . . . . .	16			Dorf o. Oberwalhausen . . . . .	83		
		317		Niderscheid . . . . .	11		
Heinerscheid . . . . .	436					295	
— Straße . . . . .	20			Munshausen.			2,071
Lautborn . . . . .	12			Drauffelt . . . . .	193		
Kalbhorn . . . . .	75			Marnach . . . . .	168		
— Mühle . . . . .	11			Marburg . . . . .	183		
Tüntesmühl . . . . .	13			Kocherey . . . . .	87		
Lieler . . . . .	358					438	
		358		Munshausen . . . . .	250		
Gosingen.			1,454			250	
Gosingen . . . . .	777			Roder . . . . .	126		
Wienberg . . . . .	68			Siebenaler . . . . .	121		
Barriere . . . . .	6					121	
Wegscheid . . . . .	11			Weißwampach.			1,128
Stengenpösch . . . . .	28			Weißwampach . . . . .	663		
Königshof . . . . .	10			Delvaughof . . . . .	6		
		900		Wemperhardt . . . . .	20		
Dodolp . . . . .	151			Dreibaraden . . . . .	7		
		151		Käsfurth . . . . .	7		
						703	
				Beiler . . . . .	184		
				Käsfurth . . . . .	8		
						192	



Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Dorfschaften.	Einwohnerzahl der			Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Dorfschaften.	Einwohnerzahl der				
	Dorfschaft.	Rechnungs-section.	Gemeinde.		Dorfschaft.	Rechnungs-section.	Gemeinde.		
Leithum . . . . .	95	95	1,613	Schweich . . . . .	216	222	2,070		
Holler . . . . .	151			Kreuzerbuch . . . . .	6				
Hollermühle . . . . .	8	240		Wasserbach . . . . .	"	567			
Breibsfeld . . . . .	81			Bettborn . . . . .	179				
Binsfeld . . . . .	359			Platen . . . . .	388				
Garbhaus . . . . .	6			Brag . . . . .	464				
Maulsmühle . . . . .	11	383		— Mühle . . . . .	8	501			
Rossmühl . . . . .	7			Horas . . . . .	29				
Kanton Nedingen.				Reimberg . . . . .	332	332	1,400		
Arzdorf.				Bondorf.					
Arzdorf. . . . .	560	586	777	Bondorf . . . . .	633	647	657		
— Mühle . . . . .	8			Bondorfermühle . . . . .	9				
Brücherhof . . . . .	8			Flahbour . . . . .	"				
Weissenhof . . . . .	4			Rieshaus . . . . .	5	10			
Misere . . . . .	5	491		Martelinville . . . . .	10				
Elstneppgen . . . . .	1			Ell.					
Bilsdorf . . . . .	185	733		Ell . . . . .	329	537	1,086		
Neumühl . . . . .	6			Senkenhof . . . . .	8				
Bederich.				Kleinelcherodt . . . . .	107	107			
Bederich . . . . .	733	473		Niedercolpach . . . . .	97				
Evingen . . . . .	126			Obercolpach . . . . .	92	92			
Gomelingen . . . . .	333	38		Roedt . . . . .	253				
Guttschelle . . . . .	5			Folschette.					
Leitring . . . . .	8	75		Gschette . . . . .	45	45			
Wellsteinbarrière . . . . .	1			Hofert . . . . .	203				
Güttingen . . . . .	38	212		Folschette . . . . .	466	203			
Revelingen . . . . .	75								
Nördingen . . . . .	212	317							
Oberpallen . . . . .	317								



Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der			Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der		
	Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde		Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde
Mergenhof. . . . .	5			Heidenkaut. . . . .	5		
Stauenhof . . . . .	5			Rebdingen . . . . .	716		342
		476		Elb. . . . .	19		
Rambruch . . . . .	216					735	
Schwiebelbruch . . . . .	358			Reichlingen . . . . .	119		119
Kottschette . . . . .	97						
		671		Säul. . . . .			1,950
Groschbous. . . . .			1,395	Säul . . . . .	402		
Dellen . . . . .	156					402	
Lehrhauschen . . . . .	7			Calmus. . . . .	153		153
		163		Schwebach. . . . .	105		105
Groschbous . . . . .	505			Kapweiler . . . . .	39		39
Jantenhof . . . . .	8			Ehner . . . . .	36		36
Lehrhof. . . . .	24						
Wintgeshof. . . . .	29			Ufelbdingen. . . . .			735
		566		Overlingen. . . . .	371		
Perl. . . . .			729	— Mühle. . . . .	10		381
Holz. . . . .	407			Rippweiler. . . . .	172		
		407		— Barrière . . . . .	2		
Perl . . . . .	643			Bahn-Barterhaus . . . . .	5		179
		643					
Wollfingen. . . . .	184			Schandel . . . . .	206		206
Obermartelingen . . . . .	71			Ufelbdingen. . . . .	538		538
Klaus . . . . .	2						
		257		Bichten. . . . .			1,304
Martelingen-Rombach . . . . .	59			Michelbuch. . . . .	94		
		59		Krethour. . . . .	6		100
Rebdingen. . . . .			1,366				
Lannen . . . . .	171			Bichten. . . . .	620		
Lannenerberg . . . . .	50			Wiltgeshof. . . . .	8		
Ragemerberg . . . . .	19			Hof . . . . .	2		
		240		Oberheidt. . . . .	8		
Ragemerberg . . . . .	280					638	
		280					738
Niederpassen . . . . .	225						
— Mühle. . . . .	9						
		234					
Oßpern. . . . .	328						
Elb. . . . .	9						



Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der			Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften	Einwohnerzahl der		
	Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.		Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.
<b>Wahl.</b>				Cantine . . . . .	7		
Buschrodt . . . . .	343	343	1,135	Glück. . . . .	15		
Rindschleiden . . . . .	12			Grube . . . . .	85		
Greveld. . . . .	149	Mühle . . . . .		11			
Brattert . . . . .	59	Mitschenhof . . . . .		4			
Kuborn . . . . .	112	Niederberg. . . . .		6			
Heispelt. . . . .	89	Unterhöl . . . . .		14			
		Unterfoos . . . . .		16			
Wahl . . . . .	296	Kohlesberg . . . . .		8			
Königshof . . . . .	58	Morgenflissen . . . . .		12			
Ringbach . . . . .	6	Selz. . . . .		4			
Nedingshof. . . . .	11	Bleesbrück . . . . .	7				
		Schrodeschhof . . . . .	7				
		Hirzenhof . . . . .	7				
<b>Kanton Diekirch.</b>		371				740	
<b>Wastendorf.</b>				Moestroff . . . . .	242		
Wastendorf. . . . .	430	459	1,205	Bodenmühl o. Keuwelbach	2		
Schmittenhof . . . . .	10			Steinescht . . . . .	63		
Selzerhof . . . . .	7					307	
Bleesmühl . . . . .	12	Gülsdorf . . . . .		616			
		Wgt. . . . .		95			
Landel. . . . .	75	Broderbour . . . . .		47			
		Jüttelshof . . . . .		6			
Brandenburg . . . . .	465	Kraden Hof . . . . .		1			
Rippenhof . . . . .	11	Clemen shof . . . . .		4			
Frohnerhof. . . . .	12	Moschberg . . . . .		14			
Jüschbatherhof. . . . .	7	Soffelbach . . . . .		13			
Hofschetterhof . . . . .	3	Remgen . . . . .		8			
		Clarefontaine. . . . .	93				
					897		
Landscheid . . . . .	152	173		<b>Bourscheid.</b>			1,944
Rägenbour od. Nonnenbusch.	21		Bourscheid. . . . .	401			
				Fischenb . . . . .	12		
<b>Wettendorf.</b>				— Mühle . . . . .	7		
Wettendorf. . . . .	506	1,205		Braunmühle. . . . .	9		
Milchen . . . . .	13		Maeschbour . . . . .	8			
Wirth . . . . .	13		Schloß . . . . .	5			
Gardhauschen . . . . .	5						



Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der			Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der		
	Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.		Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.
Ninderbach. . . . .	5	447		Badesmühl . . . . .	8	257	
Rehmen. . . . .	168			Neumühl . . . . .	11		
Scherdel . . . . .	74			Reihermühl . . . . .	10		
Nelhorn . . . . .	25			Boels . . . . .	4		
Dipperscheid . . . . .	125	267		Webershof . . . . .	10	25	
Markenbach . . . . .	6			Folkendingen . . . . .	25		
Flebour. . . . .	19			Stegen . . . . .	194		
Michelau . . . . .	331			Gilcher . . . . .	5		
Enteschbach . . . . .	11	150		Lirels . . . . .	8	215	
Cloosbelle . . . . .	10			Spierberich . . . . .	8		
Flebour. . . . .	30			Erpelbingen.			
Schlindermanderscheid . . . . .	230	382		Erpelbingen . . . . .	456	841	
Göbelsmühle . . . . .	25			Jungeldorf . . . . .	184		
Sauerhäuschen . . . . .	4			Barriere . . . . .	3		
Unterschlinger. . . . .	29			Reinhof . . . . .	6		
Oberschlinder . . . . .	13	345		Ettelbrück.		193	649
Friedbusch . . . . .	44			Ettelbrück . . . . .	3,439		
Welscheid . . . . .	228			Heinenhof . . . . .	13		
Baumhof . . . . .	6			Heng und Loppert . . . . .	20		
Windhof . . . . .	8	246		Marken. . . . .	194	3,472	
Marbeshof. . . . .	4			Bürden. . . . .	97		
Diekirch. . . . .	3,254			Grenzingen . . . . .	24		
Ermsdorf. . . . .		3,254	1,837	Grenzingerhof . . . . .	2		
Brücherhof . . . . .	12	19		Feulen.		26	3,789
Moserhof . . . . .	7			Niederfeulen . . . . .	727		
Eppeldorf . . . . .	259			Loppert. . . . .	4		
Hoffenberg . . . . .	20			Kalkfabrik . . . . .	2		
Hessenmühl . . . . .	13	325		Hubertushof . . . . .	18	757	
Reimelbach . . . . .	24			Feulenerheiden . . . . .	6		
Suttig . . . . .	9						
Ermsdorf . . . . .	214						



Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Dorfschaften.	Einwohnerzahl der			Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Dorfschaften.	Einwohnerzahl der		
	Dorfschaft.	Rechnungs- section.	Gemeinde.		Dorfschaft.	Rechnungs- section.	Gemeinde.
Oberfeulen . . . . .	385			Merzig.			
Hofscheid.		385	1,142	Niebermerzig . . . . .	404		
Hofscheid . . . . .	511			Obermerzig . . . . .	548		
Dickt . . . . .	172					952	952
Rehrmühle . . . . .	8			Reisdorf.			
Unterschländer . . . . .	62			Wigelsbach . . . . .	152		
Oberschlinder . . . . .	20			Barriere . . . . .	7		
Markenbach . . . . .	29			Hermeswies . . . . .	5		
		802	802	Scheidhof . . . . .	14		
Medernach.				Hörsdorf . . . . .	169		
Medernach . . . . .	468					169	
Follmühl . . . . .	1			Reisdorf . . . . .	253		
Oligsmühl . . . . .	8			Kleinreisdorf . . . . .	85		
Schleifmühl . . . . .	11			Befortterhaide . . . . .	7		
Kneppen . . . . .	140			Zinsterloch . . . . .	8		
Maryberg . . . . .	50			Goberhof . . . . .	12		
Dolenberg . . . . .	111			Waltenburgerbrücke . . . . .	2		
Haltsbach . . . . .	12					367	714
Neumühl . . . . .	7			Schieren.			
Mühlenweg . . . . .	22			Nieberschieren . . . . .	661		
Mintenber . . . . .	55			Oberschieren . . . . .	219		
Foushed . . . . .	6			Schierenermühle . . . . .	19		
Furtgeshof . . . . .	17			Schierenenerhof . . . . .	9		
Neuenshof . . . . .	5			Colmarbrücke . . . . .	23		
Wattenscheid . . . . .	5			Scheid . . . . .	34		
Rihenbour . . . . .	9			Mathienushöf . . . . .	6		
Kohn . . . . .	13					971	
Kohnshocht . . . . .	5			Birtringen . . . . .	15		
Schwanterhof . . . . .	15					15	986
Ostert . . . . .	11			Kanton Wilz.			
		971		Alfheid.			
Pletschette . . . . .	18			Alfheid . . . . .	109		
Savelborn . . . . .	45			Köhnerhof . . . . .	9		
		45		Schüttburgermühle . . . . .	7		
			1,034				



Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der			Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der			
	Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde		Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.	
Schützburgerchloß . . .	8	133	677	Maffeler . . . . .	45	382		
Kautenbach . . . . .	337	337		Garderbach . . . . .	43			
Merkols . . . . .	187	187		Heufurth . . . . .	9			
Baufchleiden.				Gosdorf . . . . .	349			
Baufchleiden . . . . .	321	361	677	— Mine . . . . .	8	358		
Gleber . . . . .	40			Schleerbach . . . . .	1			
Baufchleiden . . . . .	442			Nocher . . . . .	209			
— Mühle . . . . .	14			Nocherstraße . . . . .	88			
Syr . . . . .	430	456	1,249	Krenkelferbann . . . . .	2	341	1,239	
— Mühle . . . . .	2	432		Patrimonium . . . . .	3			
Esch a. d. S.				Kautenbacherstraße . . . . .	9			
Esch . . . . .	580	603		603	Harlingen.			675
Flammühle . . . . .	11		Harlingen . . . . .		662			
Grundmühle . . . . .	6		Baumbüsch . . . . .		5			
Beim Tunnel . . . . .	8		Todenmühle . . . . .		8			
Eschweiler.			603	Ischpelt . . . . .	308	390	1,063	
Eschweiler . . . . .	322	781		Walter . . . . .	82			
— Mühle . . . . .	6			Heiderscheid.				
Erpelbingen . . . . .	133			Eschdorf . . . . .	698	818		
Knapfshofcheid . . . . .	111	781	781	Kalbergrund . . . . .	5			
Kleinhofcheid . . . . .	93			Eschpelt . . . . .	4			
Selscheid . . . . .	116			Diedeschebour . . . . .	8			
Gosdorf.		781	781	Heerhede . . . . .	103			663
Bodholz . . . . .	61			Heiderscheid . . . . .	477			
— Mühle . . . . .	25			— Grund . . . . .	183			
Auf dem Schaf . . . . .	6			Schwarzenhof . . . . .	3			
Büderscheid . . . . .	116	92		116	Merscheid . . . . .	187	187	
Dahl . . . . .	285	116	Ringel . . . . .		47			
					Deerbach . . . . .	21	68	



Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der			Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der		
	Ort- schaft.	Rech- nungs- section	Ge- meinde.		Ort- schaft.	Rech- nungs- section	Ge- meinde.
Tabler . . . . .	153	153	1,889	Schimpach . . . . .	97	330	
Mecher.				Oberwampach . . . . .	339		
Bowen . . . . .	359	359		Birkenhof . . . . .	6	345	1,251
Raundorf . . . . .	342			Wilz.			
Wafschbour . . . . .	1	387		Wilz . . . . .	1,624	4,020	4,020
Gefagmühl . . . . .	6			Nieberwilz . . . . .	1,899		
Bäderscheid . . . . .	28	183		Roullingen . . . . .	121	324	203
Vor Wattich . . . . .	4			Weibingen . . . . .	371		
St Birmin . . . . .	6	126		Loutfchenmühle . . . . .	5	260	980
Lieftringen . . . . .	167			Wilwerwilz.			
— Mühle . . . . .	16	176	1,231	Enscheringen . . . . .	324	324	
Mecher . . . . .	92			Lellingen . . . . .	203		
Dunkrodt . . . . .	34	471	471	Puntich . . . . .	193	193	
Rothum . . . . .	176			Wilwerwilz . . . . .	260		
Neunhausen.		471		Winfeler.		1,177	1,177
Neunhausen . . . . .	102			Berlé . . . . .	111		
Reischmühle . . . . .	5	78		Pommerlach . . . . .	43	1,177	
Bulghausen . . . . .	71			Soller . . . . .	88		
Bonnal . . . . .	96	167		Doncols . . . . .	292	229	
Grundmühle . . . . .	4			Grumelscheid . . . . .	122		
Insenborn . . . . .	179	331		— Mühle . . . . .	11	229	
Burgfried . . . . .	14			Railhorn . . . . .	16		
Oberwampach.		331		Schleismühle . . . . .	9	229	
Alerborn . . . . .	71			Nortringen . . . . .	271		
— Straße . . . . .	7	229		Winfeler . . . . .	212		
Derenbach . . . . .	62			Kanton Bianden.		229	
— Straße . . . . .	105	229		Fouhren.			
Brachtenbach . . . . .	331			Fouhren . . . . .	229		
Niederwampach . . . . .	233						



Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der			Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der				
	Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.		Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.		
Bettel . . . . .	187	187	594	— Schäferei . . .	5	1,366	1,505		
Lonzsdorf . . . . .	48			— Schloß . . . .	18				
Marzberg . . . . .	24			— Mühle . . . . .	7				
Rämpchen . . . . .	12			Krehwinkel . . . .	7				
Herbstgracht . . . .	8			Dominiksmühl . . .	»				
Walsdorf . . . . .	61	92		Grundhof . . . . .	6	1,399			
Hoschetterhof . . . .	17	Dillingen . . . . .		100					
Hoscheid . . . . .	8	Mühlenbach . . . .		28					
Püttscheid . . . . .		Schmittenwehr . . .		5					
Bivels . . . . .	219	Röderhof . . . . .		6	240				
— Mühle . . . . .	7	226		Bech . . . . .					
Grallingen . . . . .	140	140		Alttrier . . . . .				160	
Merscheid . . . . .	208	208		Hersberg . . . . .				50	
Nachtmanderscheid . .	67	89		Bech . . . . .				390	434
Wandenerstraße . . .	19	63		Grassenberg . . . .	15				
Hoscheiderhof . . . .	3	330		Jakobsberg . . . . .	29				
Püttscheid . . . . .	60	209		Geyershof . . . . .	37	45			
Boul . . . . .	3	1,265		Roswinkel . . . . .	8				
Stolzemburg . . . . .	326	1,435		Hemsthal . . . . .	158	263			
Grauenstein . . . . .	4	1,435		Zittig . . . . .	105				
Weiler . . . . .	155	209		Marfcherwald . . . .	3	91			
Wahlhausenerstraße . .	54	1,435		Kobenhaur . . . . .	45				
Wanden . . . . .		1,435		Blumenthal . . . . .	43	165			
Wanden . . . . .	1,421	1,435		Rippig . . . . .	154				
Scheuerhof . . . . .	12	1,435		Kinsfelderhof . . . .	11	1,208			
Burg . . . . .	2	1,435		Verdorf . . . . .	674				
Kanton Echternach . . .		1,435		Bogelsmühle . . . .	7				
Defort . . . . .		1,435		Neumühle . . . . .	8				
Defort . . . . .	1,323	1,435		Station Vollenndorf .	13				
		1,435		Vollenndorferbrücke .	57				
		1,435		Laufenwehr . . . . .	18				



Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften	Einwohnerzahl der			Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der		
	Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde		Ort- schaft	Rech- nungs- section	Ge- meinde
Weilerbach . . . . .	7			Nodenhof . . . . .	28		
Hamm . . . . .	10			Luischen . . . . .	8		
Birkelt . . . . .	41			Nonnenmühl . . . . .	7		
Haltsbach . . . . .	16			Vollmühl . . . . .	5		
Langent . . . . .	6			Oligsmühl . . . . .	3		
Poffelt . . . . .	9			Specksmühl . . . . .	6		
Schleierhof . . . . .	8			Schantbour . . . . .	5		
Hungershof . . . . .	10			Barrierehaus . . . . .	9		
Kalkesbach . . . . .	21			Neumühl . . . . .	10		
Ritschent . . . . .	7			Lauterbornermühl . . . . .	9		
Dosterhof . . . . .	8			Lauterborn . . . . .	15		
Preisbig . . . . .	11			Neulauterborn . . . . .	6		
		931		Nodelshof . . . . .	7		
Consdorf.			931	Michelschhof . . . . .	12		
Breidweiler . . . . .	85			Melichsberg . . . . .	4		
Großhöcht . . . . .	34			Melich . . . . .	18		
Kleinhöcht . . . . .	12			Mühlenacht . . . . .	67		
Gamenerhof . . . . .	16			Wolfsmühl . . . . .	9		
Stoppelhof . . . . .	27			Schlammühl . . . . .	4		
		174		Speckshauschen . . . . .	4		
Consdorf . . . . .	1,078			Felsmühl . . . . .	18		
Wolpert . . . . .	36			Fahrhaus . . . . .	8		
Kalkesbach . . . . .	16			Wann . . . . .	7		
Kriespent . . . . .	3					4,179	
Melichsbeck . . . . .	27			Mompach.			4,179
Osterholz . . . . .	4			Born . . . . .	269		
Consdorfermühle . . . . .	11			— Mühle . . . . .	9		
		1,175				278	
Colbette . . . . .	50			Gwenig . . . . .	36		
Paschetterhof . . . . .	5					36	
Kobenbour . . . . .	15			Gerborn . . . . .	277		
		70		Lilien . . . . .	12		
Scheidgen . . . . .	272					289	
Judenfeld . . . . .	23			Morsdorf . . . . .	346		
		295		Boursdorf . . . . .	28		
Echternach.			1,714			374	
Echternach . . . . .	3,910			Mompach . . . . .	114		
				Paffenberg . . . . .	8		
						122	1,099



Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der			Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der		
	Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.		Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.
<b>Rosport.</b>				<b>Kanton Grebenmacher.</b>			
Diebweiler . . . . .	174			<b>Begsdorf.</b>			
Rassenberg . . . . .	19			Berg . . . . .	141		
		193		Begsdorf . . . . .	167		141
Girft . . . . .	113			— Mühle . . . . .	9		
Ginkel . . . . .	112	113		Mensdorf . . . . .	693		176
— Mühle . . . . .	13			Dlingen . . . . .	331		693
Girfterklauß . . . . .	39			Hangelst. . . . .	16		
Schilthaus . . . . .	9			Hoodt . . . . .	238		347
Duweiler . . . . .	563	173				238	
Fromburgerhof . . . . .	12			<b>Bimer.</b>			1,595
		575		Bimer . . . . .	468		
Rosport . . . . .	565			Breinert . . . . .	52		
Giesenborn . . . . .	29			Boublerbach . . . . .	20		
Blauentknap . . . . .	5			Station Weder . . . . .	51		
Michelsberg . . . . .	7						
Steinheim . . . . .	172	606		Boubler . . . . .	108		591
		172		Boublerbach . . . . .	24		
<b>Waldbillig.</b>			1,832	Breinertknap . . . . .	13		
Christnach . . . . .	417			Brouch . . . . .	69		142
Fredetfen . . . . .	37			Hagelsdorf . . . . .	60		69
		454		Weder . . . . .	156		60
Galler . . . . .	288			Weydig . . . . .	37		156
Garthof . . . . .	7					37	
Müllerthal . . . . .	63	295		<b>Flarweiler.</b>			1,055
		63		Beyern . . . . .	417		
Waldbillig . . . . .	462			Berghof . . . . .	19		436
Fredetfen . . . . .	3			Buchholz . . . . .	31		
Savelborn . . . . .	5			Spittelhof . . . . .	16		
Niesenthal . . . . .	18						47
Elbiger Kneppchen . . . . .	9						
Diezengrund . . . . .	7						
		501					
			1,313				



Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der			Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der		
	Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.		Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.
Flarweiler. . . . .	398			Papierfabrik . . . . .	28		
Banzelt. . . . .	2			Verburgerhütte . . . . .	40		
		400		Schorenshof . . . . .	13		
Gostingien . . . . .	504					374	
Niederdonven . . . . .	382	304		Münscheder . . . . .	123		
Oberdonven . . . . .	163	382		Felsmühle . . . . .	4		
		163				127	
Grevenmacher.			1,932	Mertert.			1,422
Grevenmacher. . . . .	2,379			Mertert . . . . .	700		
Kahlenberg . . . . .	9			Fausermühl . . . . .	9		
Potafschhof . . . . .	53			Felsmühl . . . . .	13		
Kalktaulen. . . . .	10					722	
Fronayhof . . . . .	3			Wasserbillig . . . . .	775		
		2,454				775	
Junglinster.			2,454	Rodenburg.			1,497
Altlinster . . . . .	149			Weibweiler. . . . .	247		
		149				247	
Bourglinster . . . . .	534			Schweiler . . . . .	144		
Schwachtgesmühle . . . . .	4					144	
Zimbringen. . . . .	109			Gonderingen . . . . .	368		
Neumühle . . . . .	11					368	
		658		Rodenburg. . . . .	167		
Eisenborn . . . . .	141					167	
		141		Wormelbingen.			926
Godbringen . . . . .	326			Ahn. . . . .	277		
		326				277	
Junglinster . . . . .	724			Ehnen . . . . .	571		
Graulinger . . . . .	63					571	
Jeanharis . . . . .	32			Machthum . . . . .	386		
Behlen . . . . .	13			Denfermühl . . . . .	1		
		832				387	
Manternach.			2,106	Wormelbingen. . . . .	923		
Verburg . . . . .	712			Oberwormelbingen . . . . .	328		
		712		Dreiborn . . . . .	8		
Sellig . . . . .	209			Rapenader. . . . .	23		
		209				1,282	
Manternach . . . . .	286			Kanton Remich.			2,517
Holzmuhl . . . . .	7			Bous.			
				Bous . . . . .	661		



Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der			Bezeichnung der Kantone, Gemeinden und Ortschaften.	Einwohnerzahl der		
	Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.		Ort- schaft.	Rech- nungs- section.	Ge- meinde.
Verdermühl . . . . .	9	670		Bad-Mondorf.			
Erpeldingen . . . . .	511			Altweiss . . . . .	432		
Emeringerhof . . . . .	21	532		Castelmühle . . . . .	7		
Wöding . . . . .	204			Heinrichsmühle . . . . .	14		
Affel . . . . .	173	382		Haus Ury . . . . .	7	460	
Heisburgerhof . . . . .	5			Ellingen . . . . .	372		
Bürmeringen.		382	1,584	Mondorf . . . . .	563	372	
Bürmeringen . . . . .	303	Bad-Mondorf . . . . .		22			
Heinssdorfermühle . . . . .	5	308		Daundorf . . . . .	6	591	1,423
Gloingen . . . . .	324		Remerschen.				
Emeringen . . . . .	124	324		Remerschen . . . . .	676	676	
Frohühle . . . . .	8		Schengen . . . . .	321	321		
Weidenmühle . . . . .	11	143		Wintringen . . . . .	322	322	
Dalheim.			773	Remich . . . . .	2,208	2,208	
Dalheim . . . . .	998	1,035		Stadtbredimus.			2,208
Buchholzerhof . . . . .	14		Greimeldingen . . . . .	576			
Heidschauer . . . . .	17	385	Bücherhof . . . . .	9	591		
Schleimühle . . . . .	6		Hüttermühle . . . . .	6			
Filsdorf . . . . .	379	210	Stadtbredimus . . . . .	564	564		
Beymühle . . . . .	6		Waldbredimus.		1,155		
Welfringen . . . . .	197	413	Trintingen . . . . .	163			
Redingerhof . . . . .	13		Ertingen . . . . .	443			
Benningen.		1,630	Rödt . . . . .	107	413		
Canach . . . . .	1,014		Waldbredimus . . . . .	314			
Gilrey . . . . .	15	417	Gondelingen . . . . .	13	327	740	
Beyerholz . . . . .	9		Wellenstein.				
Gadenhof . . . . .	14	1,064	Bech . . . . .	331	647		
Scheuerhof . . . . .	12		Kleinmacher . . . . .	316			
Benningen . . . . .	417	417	Schwebfingen . . . . .	302	302		
			Wellenstein . . . . .	596	596		1,545



**Beschluß vom 11. April 1881, den definitiven  
Schluß der Jagd betreffend.**

Der General-Director des Innern;  
Nach Einsicht des Art. 3 des Jagdgesetzes vom  
7. Juli 1845;

Beschließt:

Die in Gemäßheit des Beschlusses vom 5.  
Januar lezhin (Memorial 1881, S. 39) offen  
gebliebene Jagd auf Wasser- und Sumpfvögel  
ist mit Montag, 25. laufenden Monats geschlossen.

Luxemburg den 11. April 1881.

Der General-Director des Innern,  
H. Kirpach.

**Bekanntmachung. — Civilstand.**

Es wird hiermit zur öffentlichen Kenntnis ge-  
bracht, und insbesondere den betreffenden Behörden,  
daß der Milizschein LL, welcher bisher behufs  
Eingehung einer Heirath gemäß Art. 200 des  
Gesetzes vom 8. Januar über die Miliz beizu-  
bringen war, in Zukunft zu diesem Zwecke nicht  
mehr erfordert ist, welches auch das bezügliche  
Milizjahr sei.

Luxemburg den 6. April 1881.

Der General-Director der Justiz,  
Paul Eyschen.

**Bekanntmachung. — Postwesen.**

Es wird hiermit zur öffentlichen Kenntnis ge-  
bracht, daß zu Rodingen vom 1. Mai künftig ab  
eine Agentur mit vollständigem Postdienst errich-  
tet ist.

Die Postagentur steht dem Publikum offen:

a) an den Sonn- und Feiertagen, von 9 bis  
11 Uhr Vormittags und von 5 bis 7 Uhr Abends;

b) an den Wochentagen, von 9 Uhr Morgens  
bis Mittag und von 2 bis 7 Uhr Abends.

**Arrêté du 11 avril 1881, portant clôture défini-  
tive de la chasse.**

LE DIRECTEUR GÉNÉRAL DE L'INTÉRIEUR;  
Vu l'art. 3 de la loi du 7 juillet 1845 sur la  
chasse;

Arrête:

La chasse aux oiseaux aquatiques et de pas-  
sage, restée ouverte aux termes de l'arrêté du  
5 janvier dernier (Memorial 1881, p. 39), sera  
close à partir de lundi, 25 avril courant, inclu-  
sivement.

Luxembourg, le 11 avril 1881.

Le Directeur général de l'intérieur,  
H. KIRPACH.

**Avis. — État civil.**

Il est porté à la connaissance du public et  
des autorités que la chose concerne, que doré-  
navant le certificat LL dont la production était  
prescrite par l'art. 200 de la loi du 8 janvier  
1847, sur l'organisation de la milice nationale,  
pour pouvoir contracter mariage, n'est plus  
requis à cet effet, quelle que soit l'année de  
milice à laquelle appartienne le futur époux.

Luxembourg, le 6 avril 1881.

Le Directeur général de la justice,  
PAUL EYSCHEN.

**Avis. — Postes.**

Il est porté à la connaissance du public qu'une  
agence des postes de plein exercice est établie  
à Rodange, pour entrer en exercice le 1<sup>er</sup> mai  
prochain.

Le bureau sera ouvert au public:

a) pendant les dimanches et jours fériés,  
de 9 à 11 heures du matin et de 5 à 7 heures  
du soir;

b) pendant les jours de la semaine, de 9  
heures du matin à midi et de 2 à 7 heures du  
soir.



Der Stations-Vorsteher zu Rodingen ist seines Amtes eines Agenten für den Paketpostdienst in dieser Ortschaft vom 1. t. Mts. ab enthoben.

Luxemburg den 8. April 1881.

Der General-Director der Finanzen,  
W. v. Roëbe.

Le chef de gare de Rodange est relevé de ses fonctions d'agent de la poste aux colis de la dite localité à partir du 1<sup>er</sup> du mois prochain.

Luxembourg, le 8 avril 1881.

Le Directeur général des finances,  
V. DE ROEBE.

**Bekanntmachung. — Medicinalwesen.**

Durch Beschluß vom heutigen Tage ist Hr. Eug. Karl Heiderscheid, Doctor der Medicin, Chirurgie und Geburtshilfe zu Wiltz, zum Arzt des Cantons Wiltz, in Ersetzung des verstorbenen Hrn. Seyler, ernannt worden.

Luxemburg den 6. April 1881.

Der General-Director der Justiz,  
Paul Eyschen.

**Avis. — Service médical.**

Par-arrêté de ce jour, M. Eug.-Charles Heiderscheid, docteur en médecine, en chirurgie et en accouchement à Wiltz, a été nommé médecin du canton de Wiltz, en remplacement de M. Seyler, décédé.

Luxembourg, le 6 avril 1881.

Le Directeur général de la justice,  
Paul EYSCHEN.

**Bekanntmachung. — Versicherungswesen.**

Hr. Leopold Dupont, Staatspensionirte zu Luxemburg, ist als Agent der Hagel-Versicherungsgesellschaft „Le Midi“ bestätigt worden.

Luxemburg den 5. April 1881.

Für den General-Director der Finanzen:  
Der Regierungsrath,  
M. Müllendorff.

**Avis. — Assurances.**

M. Léopold Dupont, pensionnaire de l'État à Luxembourg, a été agréé comme agent de la compagnie d'assurance contre la grêle „Le Midi“.

Luxembourg, le 5 avril 1881.

Pour le Directeur général des finances:  
Le Conseiller de Gouvernement,  
M. MULLENDORFF.

**Bekanntmachung. — Gemeindereglement.**

In seiner Sitzung vom 5. Januar 1881 hat der Gemeinderath der Stadt Echternach ein Reglement über die Benutzung der Auslaufsbrunnen des städtischen Wasserwerkes, sowie über die von Besitzern von Privatableitungen zu zahlenden Wassertage beschlossen. — Erwähntes Reglement ist vorchriftsmäßig genehmigt und veröffentlicht worden.

Luxemburg den 17. März 1881.

Der General-Director des Innern,  
H. Kirpach.

**Avis. — Règlement communal.**

Dans sa séance du 5 janvier 1881, le conseil communal de la ville d'Echternach a arrêté un règlement sur l'usage des bornes-fontaines de la conduite d'eau établie en ladite ville, ainsi que sur les taxes à payer par les concessionnaires d'eau pour l'alimentation de leurs habitations. — Ce règlement a été dûment approuvé et publié.

Luxembourg, le 17 mars 1881.

Le Directeur général de l'intérieur,  
H. KIRPACH.